

## REGLUGERÐ EVRÓPUÞINGSINS OG RÁÐSINS (EB) nr. 1221/2009

2012/EES/59/42

frá 25. nóvember 2009

um frjálsa aðild fyrirtækja/stofnana að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins (EMAS) og um niðurfellingu reglugerðar (EB) nr. 761/2001 og ákvarðana framkvæmdastjórnarinnar 2001/681/EB og 2006/193/EB (\*)

EVROPUÞINGIÐ OG RÁÐ EVRÓPUSAMBANDSINS  
HAGA,

til þess að birta nákvæmlega unnar skýrslur, sem óháðir aðilar staðfesta, um árangur sinn á sviði umhverfismála eða sjálfbærrar þróunar.

með hliðsjón af stofnsáttmála Evrópubandalagsins, einkum 1. mgr. 175. gr.,

með hliðsjón af tillögu framkvæmdastjórnarinnar,

með hliðsjón af álitum efnahags- og félagsmálanefndar Evrópubandalaganna <sup>(1)</sup>,

með hliðsjón af álitum svæðanefndarinnar <sup>(2)</sup>,

Í samræmi við málsmeðferðina sem mælt er fyrir um í 251. gr. sáttmálans <sup>(3)</sup>,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

1) Samkvæmt 2. gr. sáttmálans er eitt af verkefnum Bandalagsins að stuðla að sjálfbærum vexti hvarvetna í Bandalagsinu.

2) Í ákvörðun Evrópuþingsins og ráðsins nr. 1600/2002/EB frá 22. júlí 2002 um sjöttu aðgerðaáætlun Bandalagsins á sviði umhverfismála <sup>(4)</sup> er bent á betrubætur á samstarfi og samvinnu við fyrirtæki sem markvissa aðferð til þess að ná fram almennum umhverfismarkmiðum. Valfrjálsar skuldbindingar eru frumskilyrði þess. Í þessu sambandi er talið nauðsynlegt að ýta undir breiðari þátttöku í umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins (EMAS) og þróun framtaksverkefna sem hvetja fyrirtæki/stofnanir

3) Í orðsendingu framkvæmdastjórnarinnar frá 30. apríl 2007 um endurskoðun á sjöttu aðgerðaáætlun Bandalagsins á sviði umhverfismála á miðju áætlunartímabilinu er viðurkennt að bæta þurfi notkun þeirra valfrjálsu stjórnækja, sem hafa verið hönnuð fyrir iðnaðinn, og að þessi stjórnækja búi yfir miklum möguleikum en hafi enn ekki verið þróuð að fullu. Í orðsendingunni er framkvæmdastjórnin hvött til þess að endurmeta stjórnækina í því skyni að auka hlutdeild þeirra og draga úr álagi við stjórnun þeirra.

4) Í orðsendingu framkvæmdastjórnarinnar frá 16. júlí 2008 um aðgerðaáætlun varðandi sjálfbæra neyslu og framleiðslu og sjálfbæra stefnu í iðnaðarmálum er viðurkennt að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins hjálpar fyrirtækjum/stofnunum til þess að besta framleiðsluferli sín, draga úr umhverfisáhrifum og nýta rekstrartilföng sín betur.

5) Í því augnamiði að stuðla að samræmdri nálgun í lagagerningum, sem settir eru á vettvangi Bandalagsins á sviði umhverfisverndar, skulu framkvæmdastjórnin og aðildarríkin íhuga hvernig hægt er að taka tillit til skráningar í umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, þegar lagasetning er undirbúin, eða nota hana sem stjórnækja við framkvæmd löggjafar. Til að auka aðdráttarafl umhverfisstjórnunarkerfis Bandalagsins fyrir fyrirtæki/stofnanir skulu framkvæmdastjórnin og aðildarríkin einnig taka tillit til kerfisins í opinberri innkaupastefnu sinni og, eftir því sem við á, vísa til þess eða sambærilegra umhverfisstjórnunarkerfa þegar sett eru skilyrði varðandi samningsefndir í samningum um verk og þjónustu.

(\*) Þessi EB-gerð birtist í Stjtið. ESB L 342, 22.12.2009, bls. 1. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 136/2012 frá 13. júlí 2012 um breytingu á XX. viðauka (Umhverfismál) við EES-samninginn, biður birtingar.

<sup>(1)</sup> Álit frá 25. febrúar 2009 (hefur enn ekki verið birt í Stjórnartíðindunum).

<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB C 120, 28.5.2009, bls. 56.

<sup>(3)</sup> Álit Evrópuþingsins frá 2. apríl 2009 (hefur enn ekki verið birt í Stjórnartíðindunum) og ákvörðun ráðsins frá 26. október 2009.

<sup>(4)</sup> Stjtið. EB L 242, 10.9.2002, bls. 1.

- 6) Í 15. gr. reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 761/2001 frá 19. mars 2001 um að heimila frjálsa aðild fyrirtækja/stofnana að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins (EMAS) <sup>(1)</sup> er kveðið á um að framkvæmdastjórnin skuli endurskoða umhverfisstjórnunarkerfið í ljósi þeirrar reynslu sem fæst af rekstri þess og leggja tillögu að viðeigandi breytingum fyrir Evrópuþingið og ráðið.
- 7) Beiting umhverfisstjórnunarkerfa, þ.m.t. umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins samkvæmt reglugerð (EB) nr. 761/2001, hefur sannað að þau eru skilvirk tæki til að stuðla að því að fyrirtæki/stofnanir nái betri árangri í umhverfismálum (e. environmental performance) (ÍST EN ISO 14001:2004: frammistaða í umhverfismálum) Engu að síður ber nauðsyn til þess að fjölga þeim fyrirtækjum/stofnunum sem eiga aðild að kerfinu til þess að ná fram betri heildaráhrifum af umbótum í umhverfismálum. Í þessu augnamiði skal nýta reynsluna, sem fengist hefur við framkvæmd þeirrar reglugerðar, til þess að gera umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins betur kleift að bæta heildarárangur fyrirtækja/stofnana í umhverfismálum.
- 8) Hvetja skal fyrirtæki/stofnanir til aðildar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins af fúsum og frjálsum vilja þar eð það getur verið þeim til hagsbóta með tilliti til opinbers eftirlits, kostnaðarlækkana og almenningsálits, svo fremi sem þau geta sýnt fram á aukinn árangur í umhverfismálum.
- 9) Umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins skal standa öllum þeim fyrirtækjum/stofnunum til boða, jafnt innan Bandalagsins sem utan, sem hafa með starfsemi sinni áhrif á umhverfið. Með umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins skal sjá þessum fyrirtækjum/stofnunum fyrir úrræðum til þess að stjórna þeim áhrifum og bæta heildarárangur sinn í umhverfismálum.
- 10) Fyrirtæki/stofnanir, einkum þau sem eru smá í sniðum, skulu hvött til aðildar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins. Hvetja skal til aðildar þeirra með því að greiða fyrir aðgangi að upplýsingum, fyrirliggjandi styrktarúrræðum og opinberum stofnunum og með því að koma á fót eða efla tækniástoð.
- 11) Fyrirtækjum/stofnunum, sem beita öðrum umhverfisstjórnunarkerfum og hafa hug á að flytja sig til umhverfisstjórnunarkerfis Bandalagsins, skulu geta gert það á sem auðveldastan hátt. Íhuga skal tengingar við önnur umhverfisstjórnunarkerfi.
- 12) Fyrirtækjum/stofnunum með athafnasvæði í einu eða fleiri aðildarríkjum skal gert kleift að skrá sum eða öll þessi athafnasvæði með einni skráningu.
- 13) Styrkja þarf fyrirkomulagið, sem er notað til að staðfesta að fyrirtæki/stofnanir uppfylli allar lagakröfur varðandi umhverfið, með það að markmiði að auka trúverðugleika umhverfisstjórnunarkerfis Bandalagsins og einkum til þess að gera aðildarríkjunum kleift að draga úr rekstrarálaginu, sem hvílir á skráðum fyrirtækjum/stofnunum, með því að afnema reglur eða slaka á þeim.
- 14) Starfsfólk viðkomandi fyrirtækja/stofnana skal haft með í ráðum í ferlinu við að koma umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins á laggirnar þar eð slíkt eykur starfsánægju og þekkingu á umhverfismálum sem getur nýst áfram, jafnt innan sem utan starfsvettvangsins.
- 15) EMAS-kennimerkið á að vera aðlaðandi boðskipta- og markaðstæki fyrir fyrirtæki/stofnanir sem eykur vitund kaupenda og annarra hagsmunaaðila um umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins. Einfalda skal reglur um notkun EMAS-kennimerkisins með því að nota aðeins eitt kennimerki og aflétta skal núverandi takmörkunum nema þeim sem varða vöruna sjálfa og umbúðir hennar. Ekki skal vera hætta á að kennimerkinu sé ruglað saman við umhverfismerki á vörum.
- 16) Kostnaður og gjöld vegna skráningar í umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins skulu vera hófleg og í réttu hlutfalli við stærð viðkomandi fyrirtækis/stofnunar og þá vinnu sem skráningin útheimtir hjá þar til bærum aðilum. Með fyrirvara um reglurnar, sem gilda um ríkisaðstoð í sáttmálanum, er rétt að íhuga niðurfellingu eða lækkun gjalda fyrir lítil fyrirtæki/stofnanir.
- 17) Fyrirtæki/stofnanir skulu reglulega semja og birta opinberlega umhverfisyfirlýsingar þar sem almenningi og öðrum áhugasömum aðilum eru veittar upplýsingar um fylgni þeirra við gildandi lagakröfur varðandi umhverfið og um árangur þeirra í umhverfismálum.
- 18) Til þess að hægt sé að tryggja að upplýsingarnar skipti máli og séu samanburðarhæfar þarf skýrslugjöf um árangur fyrirtækis/stofnunar í umhverfismálum að byggjast á almennum árangursvisbendum fyrir tiltekna geira og leggja áherslu á helstu umhverfissviðin á framleiðslu- og vörustigi og nota til þess tilheyrandi viðmiðanir og mælistikur. Þetta getur hjálpað fyrirtækjum/stofnunum að bera saman árangur sinn í umhverfismálum milli mismunandi skýrslutímabíla sem og saman við árangur annarra fyrirtækja/stofnana í umhverfismálum.

<sup>(1)</sup> Stjórnartíðindi, EB L 114, 24.4.2001, bls. 1.

- 19) Semja skal tilvísunarskjöl, með hjálp upplýsingaskipta og samstarfs milli aðildarríkjanna, þ.m.t. um bestu starfsvenjur í umhverfisstjórnun og um vísbenda um árangur í umhverfismálum í tilteknum geirum. Slík skjöl geta hjálpað fyrirtækjum/stofnunum til að einbeita sér betur að mikilvægustu umhverfisþáttunum í viðkomandi geira.
- 20) Í reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 765/2008 frá 9. júlí 2008 um kröfur varðandi faggildingu og markaðseftirlit í tengslum við markaðssetningu á vörum<sup>(1)</sup> eru settar reglur um faggildingu á landsbundnum og evrópskum vettvangi og heildarrammi um faggildingu. Þessi reglugerð skal koma til fyllingar þessum reglum að því marki sem þurfa þykir en þó að teknu tilliti til sérkenna umhverfisstjórnunarkerfis Bandalagsins, s.s. þörfinni á að tryggja hátt stig trúverðugleika gagnvart hagsmunaaðilum, einkum aðildarríkjunum, og einnig skal setja sértækari reglur í reglugerðinni eftir því sem við á. Umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins skal tryggja og síauka hæfni umhverfissannprófenda með því að halda uppi óháðu og hlutlausu faggildingar- eða leyfisveitingarkerfi og með þjálfun og viðeigandi eftirliti með starfsemi umhverfissannprófenda og tryggja þar með gagnsæi og trúverðugleika þeirra fyrirtækja/stofnana sem eiga aðild að umhverfisstjórnunarkerfinu.
- 21) Ef aðildarríki ákveður að beita ekki faggildingu í tengslum við umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins gildir 2. mgr. 5. gr. reglugerðar (EB) nr. 765/2008.
- 22) Bæði framkvæmdastjórnin og aðildarríkin skulu annast kynningar og stuðningsstarfsemi.
- 23) Með fyrirvara um reglur sáttmálans um ríkisaðstoð skulu aðildarríkin veita skráðum fyrirtækjum/stofnunum hvata, eins og t.d. aðgang að fjármagni eða skattaívilnanir, innan ramma áætlana til eflingar árangri iðnaðarins í umhverfismálum, en þó því aðeins að þau fyrirtæki/stofnanir geti sýnt fram á aukinn árangur í umhverfismálum.
- 24) Framkvæmdastjórnin og aðildarríkin skulu þróa og hrinda í framkvæmd sértækum ráðstöfunum sem miða að því að fleiri fyrirtæki/stofnanir gerist aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, einkum þau smærri.
- 25) Með það að markmiði að tryggja samræmda beitingu þessarar reglugerðar skal framkvæmdastjórnin útbúa geiratengd tilvísunarskjöl á því sviði, sem þessi reglugerð nær yfir, og fylgja áætlun um forgangsröðun í því efni.
- 26) Þessi reglugerð skal endurskoðuð, ef við á, innan fimm ára eftir gildistöku hennar í ljósi þeirrar reynslu sem hlottist hefur.
- 27) Þessi reglugerð kemur í stað reglugerðar (EB) nr. 761/2001 sem því skal felld úr gildi.
- 28) Í ljósi þess að í þessa reglugerð eru felldir inn gagnlegir þættir úr tilmælum framkvæmdastjórnarinnar 2001/680/EB frá 7. september 2001 um leiðbeiningar að því er varðar framkvæmd reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 761/2001 um að heimila frjálsa aðild fyrirtækja/stofnana að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins (EMAS)<sup>(2)</sup> og tilmælum framkvæmdastjórnarinnar 2003/532/EB frá 10. júlí 2003 um leiðbeiningar að því er varðar framkvæmd reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 761/2001 um að heimila frjálsa aðild fyrirtækja/stofnana að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins (EMAS) um val og notkun árangursvísbenda í umhverfismálum<sup>(3)</sup> skal þeim gerðum ekki lengur beitt þar eð núverandi reglugerð leysir þær af hólmi.
- 29) Þar eð aðildarríkin geta ekki fyllilega náð markmiðum þessarar reglugerðar, þ.e. að búa til eitt trúverðugt kerfi og koma í veg fyrir að stofnuð verði mismunandi, landsbundin kerfi, og markmiðunum verður betur náð á vettvangi Bandalagsins, vegna umfangs og áhrifa kerfisins, er Bandalaginu heimilt að samþykkja ráðstafanir í samræmi við nálægðarregluna eins og kveðið er á um í 5. gr. sáttmálans. Í samræmi við meðalhófsregluna, eins og hún er sett fram í þeirri grein, er ekki gengið lengra en nauðsyn krefur í þessari reglugerð til að ná þessum markmiðum.
- 30) Nauðsynlegar ráðstafanir til framkvæmdar þessari reglugerð skulu samþykktar í samræmi við ákvörðun ráðsins 1999/468/EB frá 28. júní 1999 um reglur um meðferð þess framkvæmdarvalds sem framkvæmdastjórninni er falið<sup>(4)</sup>.
- 31) Framkvæmdastjórninni skal m.a. falið vald til að koma á fót málsmeðferð um jafningjamat þar til bærra aðila, útbúa geiratengd tilvísunarskjöl, staðfesta að núverandi umhverfisstjórnunarkerfi uppfylli, í heild eða að hluta, tilheyrandi ákvæði þessarar reglugerðar og breyta I. til VIII. viðauka. Þar eð þessar ráðstafanir eru almenns eðlis og ætlað að breyta veigalitlum þáttum þessarar reglugerðar með því að bæta við hana nýjum, veigalitlum þáttum skulu þær samþykktar í samræmi við þá reglunefndar meðferð með grannskoðun sem kveðið er á um í a-lið 5. gr. í ákvörðun 1999/468/EB.
- 32) Þar eða nokkurn tíma tekur að ljúka við að setja ramma um eðlilega framkvæmd þessarar reglugerðar skulu aðildarríkin fá 12 mánaða frest frá gildistöku degi reglugerðarinnar til að laga þær málsmeðferðarreglur, sem faggildingarstofur og þar til bærir aðilar fylgja, að samsvarandi ákvæðum í þessari reglugerð. Á þessu 12 mánaða tímabili skal faggildingarstofum og þar til bærum aðilum heimilt að halda áfram að beita málsmeðferðarreglum sem kveðið er á um í reglugerð (EB) nr. 761/2001.

## SAMÞYKKT REGLUGERÐ ÞESSA:

<sup>(1)</sup> Stjtið. EB L 247, 17.9.2001, bls. 1.<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB L 184, 23.7.2003, bls. 19.<sup>(3)</sup> Stjtið. EB L 184, 17.7.1999, bls. 23.<sup>(4)</sup> Stjtið. ESB L 218, 13.8.2008, bls. 30.

## I. KAFLI

## ALMENN ÁKVÆÐI

## 1. gr.

## Markmið.

Hér með er komið á fót umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, hér á eftir nefnt „umhverfisstjórnunarkerfið“, þar sem frjáls aðild fyrirtækja/stofnana, jafnt innan sem utan Bandalagsins, er heimiluð.

Tilgangurinn með umhverfisstjórnunarkerfinu, sem mikilvægu stjórnækni í aðgerðaáætluninni varðandi sjálfbæra neyslu og framleiðslu og sjálfbæra stefnu í iðnaðarmálum, er að stuðla að stöðugt betri árangri í umhverfismálum með því að fæ fyrirtæki/stofnanir til að stofna og reka umhverfisstjórnunarkerfi og með því að meta árangurinn af slíkum kerfum skipulega, hlutlaust og reglulega, veita upplýsingar um árangur í umhverfismálum, halda uppi opnum skoðanaskiptum við almenning og aðra áhugasama aðila og stuðla að virkri þátttöku starfsmanna fyrirtækja/stofnana, og með viðeigandi starfsþjálfun.

## 2. gr.

## Skilgreiningar

Í reglugerð þessari er merking eftirfarandi hugtaka sem hér segir:

1. „umhverfisstefna“: heildarásetningur og stefna fyrirtækis/stofnunar varðandi árangur sinn í umhverfismálum sem æðsta yfirstjórn fyrirtækisins/stofnunarinnar hefur sett formlega fram, þ.m.t. að uppfylla allar viðeigandi lagakröfur varðandi umhverfið, og einnig skuldbinding um að bæta stöðugt árangurinn í umhverfismálum. Umhverfisstefnan skapar þannig umgjörð um aðgerðir og um almenn og sértæk markmið í umhverfismálum (e. environmental objectives and targets) (ÍST EN ISO 14001:2004: umhverfismarkmið og takmörk í umhverfismálum),
2. „árangur í umhverfismálum“: mælanlegur árangur af stjórnun fyrirtækis/stofnunar á umhverfisþáttum sínum,
3. „samræmi við lög“: full uppfylling gildandi lagakrafna varðandi umhverfið, þ.m.t. leyfisaskilyrði,
4. „umhverfisþáttur“: þáttur í starfsemi, vörum eða þjónustu fyrirtækis/stofnunar sem hefur eða getur haft áhrif á umhverfið,
5. „mikilvægur umhverfisþáttur“: umhverfisþáttur sem hefur eða getur haft veruleg umhverfisáhrif,
6. „beinn umhverfisþáttur“: umhverfisþáttur sem tengist starfsemi, vörum og þjónustu fyrirtækisins/stofnunarinnar sjálfur sem það eða hún hefur beina stjórn á,

7. „óbeinn umhverfisþáttur“: umhverfisþáttur sem getur stafað af samskiptum fyrirtækis/stofnunar og þriðju aðila og getur orðið fyrir umtalsverðum áhrifum frá fyrirtækinu/stofnuninni,
8. „umhverfisáhrif“: sérhver breyting á umhverfinu, hvort sem hún er jákvæð eða neikvæð, sem stafar að einhverju eða öllu leyti af starfsemi, vörum eða þjónustu fyrirtækis/stofnunar,
9. „umhverfisrýni“: heildargreining í upphafi á umhverfisþáttum, umhverfisáhrifum og árangri í umhverfismálum í tengslum við starfsemi, vörur eða þjónustu fyrirtækja/stofnana,
10. „umhverfisáætlun“: lýsing á ráðstöfunum, ábyrgð og úrræðum til að ná fram almennum og sértækum umhverfismarkmiðum og frestum til að ná þessum almennum og sértækum umhverfismarkmiðum,
11. „almenn umhverfismarkmið“: heildartakmark í umhverfismálum sem leiðir af umhverfisstefnunni og sem fyrirtæki/stofnun einsetur sér að ná og sem er meginlegt ef því verður við komið,
12. „sértækt umhverfismarkmið“: nákvæm krafa um árangur sem leiðir af almennum umhverfismarkmiðum og á við um fyrirtæki/stofnun, í heild eða að hluta til, og sem setja þarf og uppfylla til að ná þessum almennum markmiðum,
13. „umhverfisstjórnunarkerfi“: sá hluti heildarstjórnunarkerfis sem felur í sér stjórnskipulag, áætlanagerð, ábyrgð, starfsvenjur, málsmeðferðarreglur, vinnsluferli og úrræði við að þróa, hrinda í framkvæmd, ná fram, rýna og viðhalda umhverfisstefnunni og til þess að hafa stjórn á umhverfisþáttum,
14. „bestu starfsvenjur í umhverfisstjórnun“: skilvirkasta aðferðin fyrir fyrirtæki/stofnanir til þess að innleiða umhverfisstjórnunarkerfið í viðkomandi geira og sú sem getur leitt til besta árangursins í umhverfismálum við ríkjandi efnahags- og tækniskilyrði,
15. „umtalsverð breyting“: sérhver breyting í rekstri, uppbyggingu, stjórn, vinnsluferlum, starfsemi, vörum eða þjónustu fyrirtækis/stofnunar sem hefur eða getur haft umtalsverð áhrif á umhverfisstjórnunarkerfi fyrirtækisins/stofnunarinnar, umhverfið eða heilbrigði manna,
16. „innri umhverfisúttekt“: skipulegt, skjalfest, reglubundið og hlutlægt mat á árangri fyrirtækis/stofnunar í umhverfismálum, á stjórnunarkerfinu og á ferlum sem miða að því að vernda umhverfið,
17. „úttakandi“: einstaklingur eða hópur einstaklinga úr röðum starfsmanna fyrirtækis/stofnunar, eða utanaðkomandi einstaklingur eða lögaðili, sem kemur fram fyrir hönd viðkomandi fyrirtækis/stofnunar og metur einkum umhverfisstjórnunarkerfið, sem er í notkun, og sker úr um hvort það sé í samræmi við umhverfisstefnu og umhverfisáætlun fyrirtækisins/stofnunarinnar, þ.m.t. hvort lagakröfurnar, sem í gildi eru og varða umhverfið, séu uppfylltar,

18. „umhverfisyfirlýsing“: ítarlegar upplýsingar um fyrirtæki/stofnun sem miðlað er til almennings og annarra áhugasamra aðila og varða:
- uppbyggingu og starfsemi,
  - umhverfisstefnu og umhverfisstjórnunarkerfi,
  - umhverfisþætti og umhverfisáhrif,
  - umhverfisstefnu og almenn og sértæk umhverfis-markmið,
  - árangur í umhverfismálum og samræmi við gildandi lagakröfur varðandi umhverfið eins og tilgreint er í IV. viðauka,
19. „uppfærð umhverfisyfirlýsing“: ítarlegar upplýsingar sem miðlað er til almennings og annarra áhugasamra aðila og innihalda uppfærslur á síðustu fullgiltu umhverfisyfirlýsingunni en aðeins með tilliti til árangurs fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum og efnidir viðeigandi lagaskyldna varðandi umhverfið eins og þær eru tilgreindar í IV. viðauka,
20. „umhverfissannprófandi“:
- samræmismatsstofa eins og hún er skilgreind í reglugerð (EB) nr. 765/2008, eða samtök eða hópur slíkra aðila, sem hlotið hefur faggildingu í samræmi við þessa reglugerð, eða
  - einstaklingur eða lögaðili, eða samtök eða hópur slíkra aðila, sem hlotið hefur leyfi til þess að inna af hendi sannprófanir og fullgildingar í samræmi við þessa reglugerð,
21. „fyrirtæki/stofnun“: félag, fyrirtæki, firma, atvinnufyrirtæki, yfirvald eða stofnun, sem er staðsett annaðhvort í Bandalaginu eða utan þess, eða hluti eða samsetning þeirra, hvort heldur sem er með eða án réttarstöðu lögaðila, í opinberi eign eða í einkaeign, sem hefur sitt eigið hlutverk og stjórn,
22. „athafnasvæði“: tiltekið, landfræðilega skilgreint svæði undir stjórn fyrirtækis/stofnunar sem tekur til starfsemi, vara og þjónustu, þ.m.t. öll grunnvirki, búnaður og efni, en athafnasvæði er smæsta eining sem unnt er að taka til skráningar,
23. „klasi“: þyrping óháðra fyrirtækja/stofnana sem tengjast innbyrðis með landfræðilegri nálægð eða viðskiptastarfsemi og annast í sameiningu framkvæmd umhverfisstjórnunarkerfisins,
24. „sannprófun“: ferli samræmismats sem umhverfissannprófanndi vinnur til að ákvarða hvort umhverfisrýni fyrirtækis/stofnunar, umhverfisstefna, umhverfisstjórnunarkerfi og innri umhverfisúttekt og framkvæmd hennar uppfylla kröfurnar í þessarar reglugerð,
25. „fullgilding“: staðfesting umhverfissannprófanda, sem framkvæmir sannprófun, á því að upplýsingar og gögn í umhverfisyfirlýsingu og uppfærðri umhverfisyfirlýsingu fyrirtækis/stofnunar séu áreiðanleg, trúverðug og rétt og uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð,
26. „eftirlitsyfirvöld“: viðeigandi, lögbær yfirvöld, sem aðildarríkin hafa tilnefnt til að greina hvort brotið hafi verið í bága við gildandi lagakröfur varðandi umhverfið, koma í veg fyrir slík brot, rannsaka þau og, ef með þarf, grípa til fullnustuaðgerða,
27. „vís bendir um árangur í umhverfismálum“: tiltekin framsetning sem gerir kleift að mæla árangur fyrirtækis/stofnunar í umhverfismálum,
28. „lítil fyrirtæki/stofnanir“:
- örfyrirtæki, lítil fyrirtæki og meðalstór fyrirtæki, eins og þau eru skilgreind í tilmælum framkvæmdastjórnarinnar 2003/361/EB frá 6. maí 2003 um skilgreininguna á örfyrirtækjum, litlum fyrirtækjum og meðalstórum fyrirtækjum <sup>(1)</sup>, eða
  - staðaryfirvöld með stjórnsýslu, sem nær til færri en 10 000 íbúa, eða önnur opinber yfirvöld með færri en 250 starfsmenn og fjárhagsáætlun sem fer ekki yfir 50 milljónir evra eða ársreikning sem fer ekki yfir 43 milljónir evra, þ.m.t. eftirfarandi:
    - ríkisstjórn eða aðrar opinberar stjórnsýslustofnanir eða opinberar ráðgjafarstofnanir á lands-, svæðis- eða staðarvísu,
    - einstaklingar eða lögaðilar sem annast opinbera stjórnsýslu samkvæmt landslögum, þ.m.t. sértæk skyldustörf, starfsemi eða þjónusta í tengslum við umhverfið, og
    - einstaklingar og lögaðilar sem bera opinbera ábyrgð, gegna opinberu hlutverki eða veita opinbera þjónustu í tengslum við umhverfið og heyra undir stjórn aðila eða einstaklings sem um getur í b-lið,
29. „samskráning (e. corporate registration)“: ein skráning fyrir öll eða sum athafnasvæði fyrirtækis/stofnunar með athafnasvæði í einu eða fleiri aðildarríkjum eða í þriðju löndum,
30. „faggildingarstofa“: landsbundin faggildingarstofa sem er tilnefnd skv. 4. gr. reglugerðar (EB) nr. 765/2008 og ber ábyrgð á faggildingu og eftirliti með umhverfissannprófundum,

(<sup>1</sup>) Stjtið. ESB L 124, 20.5.2003, bls. 36.

31. „leyfisveitingarstofa“: aðili sem er skipaður í samræmi við 2. mgr. 5. gr. reglugerðar (EB) nr. 765/2008 og ber ábyrgð á útgáfu leyfa til umhverfissannprófenda og hefur eftirlit með þeim.

## II. KAFLI

### SKRÁNING FYRIRTÆKJA/STOFNANA

#### 3. gr.

#### Ákvörðun þar til bærs aðila

1. Umsóknum fyrirtækja/stofnana í tilteknu aðildarríki um skráningu skal beint til þar til bærs aðila í því aðildarríki.

2. Fyrirtæki/stofnun með athafnasvæði í einu eða fleiri aðildarríkjum eða þriðja landi getur sótt um samskráningu fyrir öll eða sum þessara athafnasvæða.

Umsóknum um samskráningu skal beint til þar til bærs aðila í aðildarríkinu þar sem fyrirtækið/stofnunin er með höfuðstöðvarnar sem eru tilnefndar, eða stjórnarsetrið sem er tilnefnt, að því er varðar þessa reglugerð.

3. Umsóknum fyrirtækja/stofnana utan Bandalagsins um skráningu, þ.m.t. um samskráningu sem aðeins tekur til athafnasvæða utan Bandalagsins, skal beint til einhvers þar til bærs aðila í þeim aðildarríkjum sem annast skráningar á fyrirtækjum/stofnunum, sem eru staðsett utan Bandalagsins, í samræmi við 2. undirgrein 1. mgr. 11. gr.

Þessi fyrirtæki/stofnanir skulu sjá til þess að umhverfissannprófanndinn, sem mun annast sannprófunina og fullgilda umhverfisstjórnunarkerfið, sé faggiltur eða með leyfi í aðildarríkinu þar sem fyrirtækið/stofnunin sækir um skráningu.

#### 4. gr.

#### Undirbúningur á skráningu

1. Fyrirtæki/stofnanir, sem óska eftir skráningu í fyrsta skipti, skulu:

- inna af hendi umhverfisrýni á öllum umhverfisþáttum sínum í samræmi við kröfurnar sem eru settar fram í I. viðauka og í lið A.3.1 í II. viðauka,
- í ljósi þeirra niðurstaðna sem fást úr umhverfisrýninni: þróa og hrinda í framkvæmd umhverfisstjórnunarkerfi, sem nær yfir allar kröfur sem um getur í II. viðauka, og, eftir því sem við á, taka mið af bestu starfsvenjum í umhverfisstjórnun í viðkomandi geira sem um getur í a-lið 1. mgr. 46. gr.,
- inna af hendi innri úttekt í samræmi við kröfurnar sem eru settar fram í lið A.5.5 í II. viðauka og í III. viðauka,
- útbúa umhverfisfyrirséinguna, í samræmi við IV. viðauka. Ef geiratengd tilvísunarskjöl, eins og um getur í 46. gr., eru fánleg fyrir viðkomandi geira skal tekið tillit til viðkomandi skjals við matið á árangri fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum.

2. Fyrirtæki/stofnanir geta fært sér í nyt þá aðstoð sem um getur í 32. gr. og er fánleg í aðildarríkinu þar sem fyrirtækið/stofnunin sækir um skráningu.

3. Fyrirtækjum/stofnunum, sem nota vottað umhverfisstjórnunarkerfi sem er viðurkennt í samræmi við 4. mgr. 45. gr., skal ekki skylt að framkvæma þá hluta sem hafa verið viðurkenndir sem jafngildir þessari reglugerð.

4. Fyrirtæki/stofnanir skulu leggja fram gögn eða skjalfesta sönnun á því að þau uppfylli allar gildandi lagakröfur varðandi umhverfið.

Fyrirtæki/stofnanir geta óskað eftir upplýsingum frá lögbæru eftirlitsyfirvaldi eða -yfirvöldum skv. 32. gr. eða frá umhverfissannprófanandanum.

Fyrirtæki/stofnanir utan Bandalagsins skulu einnig vísa til þeirra lagakrafna varðandi umhverfið sem gilda fyrir samskonar fyrirtæki/stofnanir í aðildarríkjunum þar sem þau hyggjast leggja fram umsókn.

Ef geiratengd tilvísunarskjöl, eins og um getur í 46. gr., eru fánleg fyrir viðkomandi geira skal vísa til viðkomandi skjals við mat á árangri fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum.

5. Umhverfissannprófanndi, sem er faggiltur eða með leyfi, skal sannprófa upphaflega umhverfisrýni, umhverfisstjórnunarkerfi og úttekt og framkvæmd og sami sannprófanndi skal fullgilda umhverfisfyrirséinguna.

#### 5. gr.

#### Umsókn um skráningu

1. Hvert fyrirtæki/stofnun, sem uppfyllir kröfurnar sem eru settar fram í 4. gr., getur sótt um skráningu.

2. Umsókn um skráningu skal beint til þar til bærs aðila skv. 3. gr. og skal innihalda eftirfarandi:

- fullgilda umhverfisfyrirséinguna í rafrænu eða prentuðu formi,
- yfirlýsinguna sem um getur í 9. mgr. 25. gr. og er undirrituð af þeim umhverfissannprófannda sem fullgilti umhverfisfyrirséinguna,
- útfyllt eyðublað sem inniheldur a.m.k. þær lágmarksupplýsingar sem eru tilgreindar í VI. viðauka,
- sönnun um greiðslu tilskilinna gjalda ef við á.

3. Umsóknin skal rituð á opinberu tungumáli eða tungumálum aðildarríkisins þar sem fyrirtækið/stofnunin sækir um skráningu.

### III. KAFLI

#### SKYLDUR SKRÁÐRA FYRIRTÆKJA/STOFNANA

##### 6. gr.

#### Endurnýjun á skráningu í umhverfisstjórnunarkerfinu

1. Skráð fyrirtæki/stofnun skal a.m.k. þriðja hvert ár:
  - a) láta sannprófa umhverfisstjórnunarkerfi sitt og - úttektaráætlun sína í heild og framkvæmd þeirra,
  - b) útbúa umhverfisyfirlýsingu í samræmi við kröfurnar í IV. viðauka og fá hana fullgilta hjá umhverfissannprófanda,
  - c) framsenda fullgiltu umhverfisyfirlýsinguna til þar til bærs aðila,
  - d) framsenda þar til bæra aðilanum útfyllt eyðublað sem inniheldur a.m.k. þær lágmarksupplýsingar sem eru tilgreindar í VI. viðauka,
  - e) greiða þar til bæra aðilanum gjald fyrir að endurnýja skráninguna ef við á.
2. Með fyrirvara um 1. mgr. skal skráð fyrirtæki/stofnun, á árunum sem líða á milli:
  - a) gera úttekt, í samræmi við úttektaráætlunina, á árangri sínum í umhverfismálum og samræmi við gildandi lagakröfur varðandi umhverfið, í samræmi við í III. viðauka,
  - b) útbúa uppfærða umhverfisyfirlýsingu í samræmi við kröfurnar í IV. viðauka og fá hana fullgilta hjá umhverfissannprófanda,
  - c) framsenda fullgiltu umhverfisyfirlýsinguna til þar til bærs aðila,
  - d) framsenda þar til bæra aðilanum útfyllt eyðublað sem inniheldur a.m.k. þær lágmarksupplýsingar sem eru tilgreindar í VI. viðauka,
  - e) greiða þar til bæra aðilanum gjald fyrir að viðhalda skráningunni ef við á.
3. Skráð fyrirtæki/stofnanir skulu gera umhverfisyfirlýsingu sína og uppfærða umhverfisyfirlýsingu aðgengilega almenníngi eigi síðar en einum mánuði eftir skráningu og einum mánuði eftir að endurnýjun skráningar er lokið.

Skráð fyrirtæki/stofnanir geta fullnægt þeirri kröfu með því að veita aðgang að umhverfisyfirlýsingunni og uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni ef ósk berst um slíkt eða með því að setja tengla til vefsetra þar sem hægt er að nálgast þessar yfirlýsingar.

Skráð fyrirtæki/stofnanir skulu tilgreina á eyðublaðinu, sem birt er í VI. viðauka, aðferð sína við að veita almenníngi aðgang að upplýsingum.

##### 7. gr.

#### Undanþágur fyrir lítil fyrirtæki/stofnanir

1. Þar til bærir aðilar skulu, að fenginni beiðni frá litlu fyrirtæki/stofnun, framlengja þriggja ára tímabilið, sem um getur í 1. mgr. 6. gr., í fjögur ár eða tímabilið, sem um getur í 2. mgr. 6. gr., í tvö ár fyrir fyrirtækið/stofnunina, svo fremi sem umhverfissannprófandinn hafi gengið úr skugga um að öll eftirfarandi skilyrði séu uppfyllt:

- a) engin umtalsverð umhverfisáhætta er fyrir hendi,
- b) fyrirtækið/stofnunin hyggur ekki á neinar umtalsverðar breytingar á borð við þær sem eru skilgreindar í 8. gr. og
- c) ekki eru fyrir hendi nein umtalsverð, staðbundin, umhverfisvandamál sem fyrirtækið/stofnunin hefur stuðlað að.

Til þess að leggja fram beiðnina, sem um getur í fyrstu undirgrein, getur fyrirtækið/stofnunin notað eyðublaðið sem birt er í VI. viðauka.

2. Þar til bæri aðilinn skal synja beiðninni ef skilyrði, sem eru sett fram í 1. mgr., eru ekki uppfyllt. Hann skal láta fyrirtækinu/stofnuninni í té rökstuddar ástæður fyrir synjuninni.

3. Fyrirtæki/stofnanir, sem hafa fengið framlengingu um allt að tveimur árum, eins og um getur í 1. mgr., skulu senda þar til bæra aðilanum ófullgilta, uppfærða umhverfisyfirlýsingu á hverju ári sem þau eru undanþegin þeirri skyldu að fá þessa umhverfisyfirlýsingu fullgilta.

##### 8. gr.

#### Umtalsverðar breytingar

1. Ef skráð fyrirtæki/stofnun hyggst innleiða umtalsverðar breytingar skal fyrirtækið/stofnunin framkvæma umhverfisrýni á þessum breytingum, þ.m.t. umhverfisþættir þeirra og áhrif.

2. Að afstaðinni umhverfisrýni á breytingum skal fyrirtækið/stofnunin uppfæra upphaflegu umhverfisrýnina, breyta umhverfisstefnunni, umhverfisáætluninni og umhverfisstjórnunarkerfinu og endurskoða og uppfæra alla umhverfisyfirlýsinguna í samræmi við það.

3. Breytt og uppfærð skjöl skv. 2. mgr. skulu sannprófuð og fullgilt innan sex mánaða.

4. Að fullgildingu lokinni skal fyrirtækið/stofnunin tilkynna þar til bæra aðilanum um breytingarnar og nota til þess eyðublaðið, sem birt er í VI. viðauka, og gera breytingarnar aðgengilegar öllum.

9. gr.

#### Innri umhverfisúttekt

1. Skráð fyrirtæki/stofnun skal koma á fót úttektaráætlun sem tryggir að á tilteknu tímabili, sem er að hámarki þrjú ár en fjögur ár ef undanþágan, sem um getur í 7. gr., gildir, sé öll starfsemi fyrirtækisins/stofnunarinnar tekin til innri umhverfisúttektar í samræmi við kröfurnar í III. viðauka.
2. Úttektin skal vera í höndum úttakenda sem búa annaðhvort einir sér eða til samans yfir þeirri hæfni sem þarf til að vinna þessi verk og eru nægilega óháðir þeirri starfsemi, sem þeir gera úttekt á, til að gefa hlutlaust álit.
3. Í áætlun fyrirtækis/stofnunar um umhverfisúttekt skal skilgreina markmiðin með hverri úttekt eða úttektarlotu, þ.m.t. tíðni úttekta fyrir hverja grein starfseminnar.
4. Úttakendur skulu semja skriflega úttektarskýrslu við lok hverrar úttektar eða úttektarlotu.
5. Úttakendur skulu miðla niðurstöðum úttektarinnar og ályktunum til fyrirtækisins/stofnunarinnar.
6. Að úttektarferlinu afstöðnu skal fyrirtækið/stofnunin semja viðeigandi aðgerðaáætlun og hrinda henni í framkvæmd.
7. Fyrirtækið/stofnunin skal kom sér upp viðeigandi verklagsreglum til að tryggja að niðurstöðum úttekta sé fylgt eftir.

10. gr.

#### Notkun á EMAS-kennimerkinu

1. Með fyrirvara um 2. mgr. 35. gr. er einungis skráðum fyrirtækjum/stofnunum heimilt að nota EMAS-kennimerkið, sem birt er í V. viðauka, og einungis á meðan skráning þeirra er í gildi.
- Kennimerkið skal ávallt bera skráningarnúmer fyrirtækisins/stofnunarinnar.
2. Aðeins er heimilt að nota EMAS-kennimerkið í samræmi við tækniforskriftirnar í V. viðauka.
  3. Fyrirtæki/stofnun sem kýs, í samræmi við 2. mgr. 3. gr., að fella ekki öll sín athafnasvæði undir samskráninguna skal sjá til þess, í samskiptum sínum við almenning og við notkun sína á EMAS-kennimerkinu, að augljóst sé hvaða athafnasvæði falla undir skráninguna.

4. EMAS-kennimerkið skal ekki notað:

- a) á vörur eða á umbúðir þeirra eða
  - b) í tengslum við fullyrðingar með samamburði við aðra starfsemi eða þjónustu eða á einvern þann hátt sem gæti skapað rugling við umhverfismerki á vörum.
5. Allar umhverfisupplýsingar, sem skráð fyrirtæki/stofnanir birta, mega bera EMAS-kennimerkið, að því tilskildu að upplýsingarnar vísi til nýjustu umhverfisfyrirlysingar eða uppfærðrar umhverfisfyrirlysingar fyrirtækisins/stofnunarinnar, sem þær eru teknar úr, og að umhverfissannprófanði hafi fullgilt þær sem:
- a) nákvæmar,
  - b) rökstuddar og sannprófanlegar,
  - c) viðeigandi og notaðar í réttu samhengi og sambandi,
  - d) lýsandi fyrir heildarárangur fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum,
  - e) ólíklegar til þess að valda rangtúlkun og
  - f) mikilvægar með tilliti til heildarumhverfisáhrifanna.

#### IV. KAFLI

#### REGLUR SEM GILDA UM ÞAR TIL BÆRA AÐILA

11. gr.

#### Tilnefning og hlutverk þar til bærra aðila

1. Aðildarríkin skulu tilnefna þar til bæra aðila sem skulu bera ábyrgð á skráningu fyrirtækja/stofnana, sem eru staðsett í Bandalaginu, í samræmi við þessa reglugerð.

Aðildarríkin geta kveðið á um að þeir þar til bæru aðilar, sem þau tilnefna, skuli bera ábyrgð á skráningu fyrirtækja/stofnana, sem eru staðsett utan Bandalagsins, í samræmi við þessa reglugerð.

Þar til bærir aðilar skulu bera ábyrgð á skráningu nýrra fyrirtækja/stofnana í skrána og viðhaldi skráningar fyrirtækja/stofnana sem þar eru fyrir, þ.m.t. tímabundin og varanleg afskráning.

2. Þar til bærir aðilar geta verið landsbundnir, svæðisbundnir eða staðbundnir.
3. Samsetning þar til bærra aðila skal tryggja sjálfstæði þeirra og hlutleysi.
4. Þar til bærir aðilar skulu hafa nægilega burði, bæði að því er varðar fjármagn og starfsfólk, til þess að inna verkefni sín sómasamlega af hendi.



5. Þar til bærir aðilar skulu beita þessari reglugerð með samræmdum hætti og taka þátt í reglubundnu jafningjamati líkt og kveðið er á um í 17. gr.

12. gr.

#### Skyldur að því er varðar skráningarferlið

1. Þar til bærir aðilar skulu kveða á um málsmeðferð um skráningu fyrirtækja/stofnana. Einkum skulu þeir setja reglur um:

- a) meðferð athugasemda frá hagsmunaaðilum, þ.m.t. fag-gildingar- og leyfisveitingarstofur, lögbær eftirlitsyfivöld og fulltrúaráð viðkomandi fyrirtækis/stofnunar, sem varða umsóknarfyrirtæki/-stofnanir eða skráð fyrirtæki/stofnanir,
- b) synjun skráningar og tímabundna eða varanlega afskráningu fyrirtækja/stofnana og
- c) meðferð kæra og kvartana vegna ákvarðana þeirra.

2. Þar til bærir aðilar skulu koma á fót og viðhalda skrá yfir fyrirtæki/stofnanir sem eru skrásett í aðildarríkjum þeirra, þ.m.t. upplýsingar um hvernig hægt er að nálgast umhverfisyfirlýsingu eða uppfærða umhverfisyfirlýsingu fyrirtækjanna/stofnananna, og, ef um breytingar er að ræða, uppfæra þá skrá mánaðarlega.

Skráin skal vera aðgengileg almenningi á vefsetri.

3. Þar til bærar stofnanir skulu miðla breytingum á skránni, sem um getur í 2. mgr., til framkvæmdastjórnarinnar í hverjum mánuði, beint eða fyrir atbeina landsyfirvalda eftir því sem viðkomandi aðildarríki ákveður.

13. gr.

#### Skráning fyrirtækja/stofnana

1. Þar til bærir aðilar skulu taka umsóknir fyrirtækja/stofnana um skráningu til meðferðar í samræmi við þar málsmeðferðarreglur sem til þess voru settar.

2. Þegar fyrirtæki/stofnun sækir um skráningu skal þar til bær aðili skrá fyrirtækið/stofnunina og gefa því/henni skráningarnúmer ef öll neðangreind skilyrði eru uppfyllt:

- a) þar til bærir aðilinn hefur fengið umsókn um skráningu í hendur, sem inniheldur öll skjölin sem um getur í a- til d-lið 2. mgr. 5. gr.,
- b) þar til bærir aðilinn hefur gengið úr skugga um að sannpröfun og fullgilding hafa farið fram í samræmi við 25., 26. og 27. gr.,
- c) þar til bærir aðilinn er þess fullviss, á grundvelli sönnunargagna sem hann hefur fengið í hendur, t.d. með skriflegri skýrslu frá lögbæru eftirlitsfirvaldi, að engar sannanir séu fyrir því að brotið hafi verið í bága við gildandi lagakröfur varðandi umhverfið,

d) engar kvartanir, málinu viðvíkjandi, hafa borist frá hagsmunaaðilum eða kvartanir hafa fengið farsæla úrlausn,

e) þar til bærir aðilinn er þess fullviss, á grundvelli sönnunargagna sem hann hefur fengið í hendur, að fyrirtækið/-stofnunin uppfylli allar kröfur í þessari reglugerð og

f) þar til bæra aðilanum hefur borist skráningargjaldið, ef við á.

3. Þar til bærir aðilinn skal tilkynna fyrirtækinu/stofnuninni um skráninguna og afhenda fyrirtækinu/stofnuninni skráningarnúmer sitt og EMAS-kennimerkið.

4. Komist þar til bærir aðilinn að þeirri niðurstöðu að umsóknarfyrirtækið/-stofnunin uppfylli ekki kröfurnar í 2. mgr. ber því að synja fyrirtækinu/stofnuninni um skráningu og miðla rökstuddum ástæðum fyrir því til fyrirtækisins/-stofnunarinnar.

5. Berist þar til bærum aðila skrifleg eftirlitsskýrsla frá faggildingar- eða leyfisveitingarstofu, sem sýnir fram á að störf umhverfissannprófanda hafi ekki verið innt nægilega vel af hendi til að tryggt sé að umsóknarfyrirtækið/-stofnunin uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð, skal hann synja fyrirtækinu/stofnuninni um skráningu. Þar til bærir aðilinn skal þá hvetja fyrirtækið/stofnunina til þess að leggja fram nýja umsókn um skráningu.

6. Þar til bærir aðilinn skal ráðfæra sig við hlutaðeigandi aðila, þ.m.t. fyrirtækið/stofnunina, til að afla þeirra sönnunargagna sem þarf til að taka ákvörðun um synjun á skráningu fyrirtækja/stofnana.

14. gr.

#### Endurnýjun á skráningu fyrirtækis/stofnunar

1. Þar til bærir aðilinn skal endurnýja skráningu fyrirtækis/-stofnunar ef eftirfarandi skilyrði eru uppfyllt:

- a) þar til bæra aðilanum hefur borist fullgilt umhverfisyfirlýsing, eins og um getur í 6. gr. (c-lið 1. mgr.), fullgilt og uppfærð umhverfisyfirlýsing, eins og um getur í 6. gr. (c-lið 2. mgr.), eða ófullgilt, uppfærð umhverfisyfirlýsing eins og um getur í 7. gr. (3. mgr.),
- b) þar til bæra aðilanum hefur borist útfyllt eyðublað, sem inniheldur a.m.k. þær lágmarksupplýsingar sem eru tilgreindar í VI. viðauka, eins og um getur í d-lið 1. mgr. 6. gr. og í d-lið 2. mgr. 6. gr.,
- c) þar til bærir aðilinn hefur engar sannanir fyrir því að sannpröfun og fullgilding hafi ekki farið fram í samræmi við 25., 26. og 27. gr.,
- d) þar til bærir aðilinn hefur engar sannanir fyrir því að fyrirtækið/stofnunin hafi ekki uppfyllt gildandi lagakröfur varðandi umhverfið,

- e) engar kvartanir, málinu viðvíkjandi, hafa borist frá hagsmunaaðilum eða kvartanir hafa fengið farsæla úrlausn,
  - f) þar til bæri aðilinn er þess fullviss, á grundvelli gagna sem hann hefur fengið í hendur, að fyrirtækið/stofnunin uppfylli allar kröfur í þessari reglugerð og
  - g) þar til bæra aðilanum hefur borist gjaldið fyrir endurnýjun á skráningunni, ef við á.
2. Þar til bæri aðilinn skal tilkynna fyrirtækinu/stofnuninni að skráning fyrirtækisins/stofnunarinnar hafi verið endurnýjuð.

*15. gr.*

**Tímabundin eða varanlega afskráning fyrirtækja/stofnana**

1. Álit þar bær aðili að skráð fyrirtæki/stofnun fari ekki eftir þessari reglugerð skal hann gefa fyrirtækinu/stofnuninni tækifæri til þess að skýra frá sínum sjónarmiðum í málinu. Fari svo að skýringar fyrirtækisins/stofnunarinnar teljist ekki fullnægjandi skal taka það varanlega eða tímabundið af skrá.
2. Berist þar til bærnum aðila skrifleg eftirlitsskýrsla frá faggildingar- eða leyfisveitingarstofu, sem sýnir fram á að störf umhverfissannprófanda hafi ekki verið innt nægilega vel af hendi til að tryggja sé að skráða fyrirtækið/stofnunin uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð, skal afskrá fyrirtækið/stofnunina tímabundið.
3. Skráð fyrirtæki/stofnun skal afskráð tímabundið eða varanlega, eins og við á, ef fyrirtækið/stofnunin vanrækir að afhenda þar til bærnum aðila eitthvað af neðangreindu innan tveggja mánaða frá því að þess var krafist:
  - a) fullgilta umhverfisýfirlýsingu, uppfærða umhverfisýfirlýsingu eða undirrituðu yfirlýsinguna sem um getur í 9. mgr. 25. gr.,
  - b) útfyllt eyðublað sem inniheldur a.m.k. þær lágmarksupplýsingar frá fyrirtækinu/stofnuninni sem eru tilgreindar í VI. viðauka.
4. Ef þar til bær aðili hefur í skriflegri skýrslu frá lögbæru eftirlitsyfirvaldi verið upplýstur um að viðkomandi fyrirtæki/stofnun hafi brotið í bága við gildandi lagakröfu varðandi umhverfið ber honum að fella tilvísunina til fyrirtækisins/stofnunarinnar tímabundið eða varanlega brott úr skránni, eins og við á.
5. Fari svo að þar til bær aðili ákveði tímabundna eða varanlega afskráningu skal hann a.m.k. taka tillit til eftirfarandi:
  - a) þeirra umhverfisáhrifa sem hljóttast af því að fyrirtækið/stofnunin uppfyllir ekki kröfurnar í þessari reglugerð,
  - b) hvort fyrirsjáanlegt hafi verið að fyrirtækið/stofnunin myndi ekki uppfylla kröfurnar í þessari reglugerð eða hvort aðstæðurnar, sem leiddu til þessara vanefnda, hafi verið fyrirsjáanlegar,
  - c) fyrri tilvika þess að fyrirtækið/stofnunin hafi ekki uppfyllt kröfurnar í þessari reglugerð og
  - d) sérstakra aðstæðna fyrirtækisins/stofnunarinnar.

6. Þar til bæri aðilinn skal ráðfæra sig við hlutaðeigandi aðila, þ.m.t. fyrirtækið/stofnunina, til að afla þeirra sönnunargagna sem þarf til að taka ákvörðun um tímabundna eða varanleg afskráningu fyrirtækja/stofnana.

7. Hafi þar til bæra aðilanum borist sönnunargögn, með öðru móti en með skriflegri eftirlitsskýrslu frá faggildingar- eða leyfisveitingarstofunni, þess efnis að störf umhverfissannprófanda hafi ekki verið innt nægilega vel af hendi til að tryggja sé að skráða fyrirtækið/stofnunin uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð skal hann hafa samráð við faggildingar- eða leyfisveitingarstofuna sem hefur eftirlit með umhverfissannprófandanum.

8. Þar til bæri aðilinn skal rökstyðja allar ráðstafanir sem gripið er til.

9. Þar til bær aðili skal veita viðkomandi fyrirtæki/stofnun víðeigandi upplýsingar um samráð við hlutaðeigandi aðila.

10. Afturkalla skal tímabundna afskráningu fyrirtækis/stofnunar ef þar til bæri aðilinn hefur fengið fullnægjandi upplýsingar þess efnis að fyrirtækið/stofnunin uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð.

*16. gr.*

**Samstarfsvettvangur þar til bærra aðila**

1. Þar til bærir aðilar skulu stofna samstarfsvettvang þar til bærra aðila frá öllum aðildarríkjunum, hér á eftir nefndur „samstarfsvettvangur þar til bærra aðila“, og skal haldinn fundur á þessum samstarfsvettvangi a.m.k. einu sinni á ári að viðstöddum fulltrúa framkvæmdastjórnarinnar.

Samstarfsvettvangur þar til bærra aðila setur sér starfsreglur.

2. Þar til bærir aðilar frá hverju aðildarríkjana skulu taka þátt í samstarfsvettvangi þar til bærra aðila. Ef komið hefur verið á fót mörgum þar til bærnum aðilum í einu aðildarríki skal gera víðeigandi ráðstafanir til þess tryggja að þeir séu allir upplýstir um starfsemi samstarfsvettvangs þar til bærra aðila.

3. Á samstarfsvettvangi þar til bærra aðila skal semja leiðbeiningar til að tryggja samræmi í málsmeðferð um skráningu fyrirtækja/stofnana samkvæmt þessari reglugerð, þ.m.t. endurnýjun skráningar og tímabundin og varanleg afskráning fyrirtækja/stofnana, jafnt innan sem utan Bandalagsins.

Samstarfsvettvangur þar til bærra aðila skal senda framkvæmdastjórninni leiðbeiningarskjölin og skjöl viðvíkjandi jafningjamati.

4. Framkvæmdastjórnin skal leggja leiðbeiningarskjöl, er lúta að málsmeðferð um samhæfingu og hafa verið samþykkt á samstarfsvettvangi þar til bærra aðila, fram til samþykktar, eins og við á, í samræmi við þá reglunefndarmeðferð með grannskoðun sem um getur í 3. mgr. 49. gr.

Þessi skjöl skulu vera öllum aðgengileg.

## 17. gr.

**Jafningjamat þar til bærra aðila**

1. Skipuleggja skal jafningjamat á samstarfsvettvangi þar til bærra aðila til þess að meta hvort skráningarkerfi allra þar til bærra aðila sé í samræmi við þessa reglugerð og til þess að þróa samhæfða aðferð við beitingu reglna sem lúta að skráningu.

2. Jafningjamatið skal unnið reglulega og a.m.k. fjórða hvert ár og skal taka til mats á reglum og málsmeðferð skv. 12., 13. og 15. gr. Allir þar til bærir aðilar skulu taka þátt í jafningjamatinu.

3. Framkvæmdastjórnin skal kveða á um málsmeðferð um jafningjamat, þ.m.t. viðeigandi reglur um kæru á ákvörðunum sem hafa verið teknar í framhaldi af jafningjamati.

Þessar ráðstafanir, sem er ætlað að breyta veigalitlum þáttum þessarar reglugerðar með því að bæta við hana, skulu samþykktar í samræmi við þá reglunefndarmeðferð með grannskoðun sem um getur í 3. mgr. 49. gr.

4. Kveða skal á um málsmeðferðarreglur, sem um getur í 3. mgr., áður en fyrsta jafningjamatið hefst.

5. Samstarfsvettvangur þar til bærra aðila skal reglulega senda skýrslu um jafningjamatið til framkvæmdastjórnarinnar og nefndarinnar sem var stofnuð á grundvelli 1. mgr. 49. gr.

Þessi skýrsla skal gerð aðgengileg öllum þegar samstarfsvettvangur þar til bærra aðila og nefndin, sem um getur í fyrstu undirgrein, hafa samþykkt hana.

## V. KAFLI

**UMHVERFISSANNPRÓFENDUR**

## 18. gr.

**Verkefni umhverfissannprófenda**

1. Umhverfissannprófandi skal meta hvort umhverfisrýni, umhverfisstefna, umhverfisstjórnunarkerfi og umhverfisúttekt fyrirtækis/stofnunar og framkvæmd þeirra uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð.

2. Umhverfissannprófendur skulu sannprófa eftirfarandi:

a) hvort fyrirtækið/stofnunin uppfylli allar kröfurnar í þessari reglugerð að því er varðar upphaflegu umhverfisrýnina, umhverfisstjórnunarkerfið, umhverfisúttektina og niðurstöður hennar og umhverfisfirlýsinguna eða uppfærðu umhverfisfirlýsinguna,

b) hvort fyrirtækið/stofnunin uppfylli gildandi lagakröfur Bandalagsins, eða gildandi landsbundnar, svæðisbundnar eða staðbundnar lagakröfur, varðandi umhverfið,

c) hvort fyrirtækið/stofnunin bæti stöðugt umhverfisárangur sinn og

d) hvort gögn og upplýsingar séu áreiðanleg, trúverðug og rétt í eftirfarandi skjölum:

i. umhverfisfirlýsingunni,

ii. uppfærðu umhverfisfirlýsingunni,

iii. öllum umhverfisupplýsingum sem á að fullgilda.

3. Umhverfissannprófendur skulu einkum kanna hvort upphafleg umhverfisrýni eða úttekt eða aðrar aðgerðir fyrirtækis/stofnunar hafi verið viðeigandi en þó án þess að endurtaka þessar aðgerðir að óþörfu.

4. Umhverfissannprófendur skulu sannprófa hvort niðurstöður innri úttektar séu áreiðanlegar. Eftir því sem við á skulu þeir beita til þess skyndikönnunum.

5. Þegar kemur að sannprófun til undirbúnings á skráningu fyrirtækis/stofnunar skal umhverfissannprófandinn kanna hvort viðkomandi fyrirtæki/stofnun hafi a.m.k. fullnægt eftirfarandi kröfum um:

a) að komið hafi verið á fót umhverfisstjórnunarkerfi, í samræmi við II. viðauka, sem er tilbúið til notkunar,

b) að gerð hafi verið fullbúin úttektaráætlun og að framkvæmd hennar sé hafin í samræmi við III. viðauka og að hún nái a.m.k. til mikilvægustu umhverfisáhrifanna,

c) að þeirri rýni stjórnenda, sem um getur í A-hluta II. viðauka, sé lokið og

d) að umhverfisfirlýsing hafi verið útbúin í samræmi við IV. viðauka og að tekið hafi verið mið af geiratengdum tilvísunarskjölum ef þau voru fánleg.

6. Við sannprófun vegna endurnýjunar skráningar, sem um getur í 1. mgr. 6. gr., skal umhverfissannprófandi sannprófa hvort fyrirtækið/stofnunin uppfylli a.m.k. eftirfarandi kröfur um:

a) að fyrirtækið/stofnunin ráði yfir fullbúnu umhverfisstjórnunarkerfi í samræmi við II. viðauka,

b) að fyrirtækið/stofnunin hafi fullbúna úttektaráætlun sem er í fullri framkvæmd og þar sem a.m.k. einni úttektarlotu er lokið í samræmi við III. viðauka,

c) að fyrirtækið/stofnunin hafi lokið stjórnendaryni í eitt skipti og

d) að fyrirtækið/stofnunin hafi útbúið umhverfisfirlýsingu í samræmi við IV. viðauka og að tekið hafi verið tillit til geiratengdra tilvísunarskjala ef þau voru fánleg.

7. Við sannprófun vegna endurnýjunar skráningar, sem um getur í 2. mgr. 6. gr., skal umhverfissannprófandi sannprófa hvort fyrirtækið/stofnunin uppfylli a.m.k. eftirfarandi kröfur um:

- a) að fyrirtækið/stofnunin hafi látið fara fram innri úttekt á árangri sínum í umhverfismálum og á uppfyllingu gildandi lagakrafna varðandi umhverfið í samræmi við III. viðauka,
- b) að fyrirtækið/stofnunin sýni fram á áframhaldandi uppfyllingu gildandi lagakrafna varðandi umhverfið og bæti stöðugt árangur sinn í umhverfismálum og
- c) að fyrirtækið/stofnunin hafi útbúið uppfærða umhverfisyfirlýsingu í samræmi við IV. viðauka og, eftir því sem við á, að tekið hafi verið tillit til geiratengdra tilvísunarskjala ef þau voru fánleg.

19. gr.

#### Tíðni sannprófunar

1. Umhverfissannprófandi skal útbúa áætlun, í samráði við fyrirtækið/stofnunina, sem tryggir að öll atriði, sem krafist er vegna skráningar og endurnýjunar skráningar, sem um getur í 4., 5. og 6. gr., séu sannprófuð.

2. Umhverfissannprófandinn skal eigi sjaldnar en á 12 mánaða fresti fullgilda allar uppfærðar upplýsingar í umhverfisyfirlýsingunni eða uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni.

Undanþágan, sem kveðið er á um í 7. gr., gildir þar sem við á.

20. gr.

#### Kröfur sem gerðar eru til umhverfissannprófanda

1. Til þess að fá faggildingu eða leyfi í samræmi við þessa reglugerð skal sá sem vill gerast umhverfissannprófandi leggja fram beiðni þess efnis hjá þeirri faggildingar- eða leyfisveitingarstofu sem hann óskar eftir að veiti honum faggildingu eða leyfi.

Í þeirri beiðni skal tilgreina umfang umbeðinnar faggildingar eða leyfis með vísan til þeirrar flokkunar á atvinnustarfsemi sem sett er fram í reglugerð (EB) nr. 1893/2006 <sup>(1)</sup>.

2. Umhverfissannprófandinn skal afhenda faggildingar- eða leyfisveitingarstofunni viðeigandi gögn um hæfni sína, þ.m.t. þekking, viðeigandi reynsla og viðeigandi tæknileg hæfni, sem tengist umfangi umbeðinnar faggildingar eða leyfis að því er varðar:

- a) þessa reglugerð,

<sup>(1)</sup> Reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1893/2006 frá 20. desember 2006 um stofnun atvinnugreinaflokkunar Evrópubandalaganna (NACE, 2. endursk.) (Stjtið. ESB L 393, 30.12.2006, bls. 1).

- b) almennan rekstur umhverfisstjórnunarkerfa,
  - c) viðkomandi geiratengd tilvísunarskjöl, sem framkvæmdastjórnin gefur út skv. 46. gr. vegna beitingar þessarar reglugerðar,
  - d) ákvæði laga og reglna og stjórnsýslukröfur sem varða þá starfsemi sem fellur undir sannprófun og fullgildingu,
  - e) umhverfisþætti og umhverfisáhrif, þ.m.t. sú hlið sjálfbærrar þróunar er snýr að umhverfismálum,
  - f) þá tæknilegu þætti starfseminnar sem lúta að umhverfismálum og falla undir sannprófun og fullgildingu,
  - g) almennan rekstur þeirrar starfsemi, sem fellur undir sannprófun og fullgildingu, í því skyni að meta hvort stjórnunarkerfið hæfi með tilliti til þeirrar vixlverkunar sem á sér stað milli fyrirtækisins/stofnunarinnar og vara, þjónustu og starfsemi þess/hennar annars vegar og umhverfisins hins vegar, a.m.k. að því er varðar eftirfarandi:
    - i. tæknina sem fyrirtækið/stofnunin beitir,
    - ii. þá hugtakanotkun og töl sem eru notuð við starfsemina,
    - iii. rekstraraðgerðir og það sem einkennir samspil þeirra við umhverfið,
    - iv. aðferðafræði við mat á mikilvægum umhverfisþáttum,
    - v) varnir gegn mengun og tækni til að draga úr henni,
  - h) kröfur og aðferðir viðvikjandi umhverfisúttektum, þ.m.t. getan til að framkvæma skilvirkar sannprófunarúttektir á umhverfisstjórnunarkerfum, draga fram viðeigandi úttektarmiðurstöður og -ályktanir og semja og leggja fram úttektarskýrslur, munnlegar eða skriflegar, svo að fyrir liggi skýr skjalfesting á sannprófunarúttektinni,
  - i) úttekt á upplýsingum, umhverfisyfirlýsinguna og uppfærðu umhverfisyfirlýsinguna í tengslum við gagnastjórnun, geymslu og meðferð gagna, framsetningu gagna í rituðu eða myndrænu formi svo að hægt sé að koma auga á hugsanlegar gagnavillur, notkun forsenda (e. assumption) og mats (e. estimates),
  - j) umhverfislega vídd vara og þjónustu, þ.m.t. umhverfisþættir og árangur í umhverfismálum á meðan á notkun stendur og að lokinni notkun, og heilleika þeirra gagna sem lögð eru til grundvallar ákvarðanatöku í umhverfismálum.
3. Þess skal krafist af umhverfissannprófandanum að hann sýni fram á samfelldan, faglegan þroska á þeim hæfnissviðum, sem kveðið er á um í 2. mgr., og viðhaldi þeim þroska vegna mats hjá faggildingar- eða leyfisveitingarstofunni.

4. Umhverfissannprófandinn skal vera utanaðkomandi þriðji aðili, óháður, einkum gagnvart úttakanda eða ráðgjafa fyrirtækisins/stofnunarinnar og óhlutdrægur og hlutlægur í störfum sínum.

5. Umhverfissannprófandinn skal sjá til þess að hann sé laus undan hverskonar viðskiptalegum eða fjárhagslegum þrýstingi og annars konar þrýstingi sem gæti haft áhrif á dómgreind hans eða veikt tiltrú á óhæði hans og ráðvendni í sambandi við sannprófunarstörfin. Umhverfissannprófandinn skal sjá til þess að öllum viðeigandi reglum sé fylgt í þessum efnum.

6. Umhverfissannprófandinn skal hafa á reiðum höndum skjalfestar aðferðir og málsmeðferðarreglur, þ.m.t. gæða- eftirlitskerfi og trúnaðarákvæði, til að uppfylla kröfurnar í þessari reglugerð varðandi sannprófun og fullgildinguna.

7. Fyrirtæki/stofnun, sem tekur að sér hlutverk umhverfissannprófanda, ber að halda skipurit þar sem uppbygging og ábyrgð innan stofnunarinnar eru sundurliðaðar, auk yfirlýsingar um réttarstöðu, eignarhald og fjármögnun.

Framvísa skal skipuriti fyrirtækisins/stofnunarinnar ef ósk berst þar að lútandi.

8. Tryggja skal að þessar kröfur séu uppfylltar með matinu, sem er unnið á undan faggildingunni eða leyfisveitingunni, og með eftirliti faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar.

21. gr.

#### **Viðbótarkröfur fyrir umhverfissannprófendur sem eru einstaklingar og annast sannprófunar- og fullgildingarstörf einir sér.**

Einstaklingar sem starfa sem umhverfissannprófendur og vinna sannprófunar- og fullgildingarstörf einir sér skulu, auk þess að uppfylla kröfurnar í 20. gr., hafa:

- alla þá hæfni sem nauðsynleg er til þess að vinna sannprófunar- og fullgildingarstörf á þeim sviðum sem leyfi þeirra nær yfir,
- leyfi með takmarkað umfang sem svarar til persónulegrar hæfni þeirra.

22. gr.

#### **Viðbótarkröfur fyrir umhverfissannprófendur sem starfa í þriðja landi**

1. Ef umhverfissannprófandi hyggst stunda sannprófunar- og fullgildingarstörf í þriðju löndum skal hann sækja um faggildinguna eða leyfi í tilteknum þriðju löndum.

2. Til þess að fá faggildinguna eða leyfi í þriðja landi skal umhverfissannprófandinn, auk þess að uppfylla kröfurnar í 20. og 21. gr., uppfylla eftirfarandi kröfur:

- að hafa þekkingu og skilning á þeim laga- og stjórnsýslukröfum er lúta að umhverfinu í því þriðja landi þar sem hann sækir um faggildinguna eða leyfi,

- að hafa þekkingu og skilning á opinberu tungumáli þriðja landsins þar sem hann sækir um faggildinguna eða leyfi.

3. Kröfurnar, sem eru settar eru fram í 2. mgr., skulu teljast uppfylltar þegar umhverfissannprófandinn sýnir fram á að samningsbundin tengsl séu fyrir hendi milli hans sjálfs og einstaklings með tilskilin réttindi og hæfi eða fyrirtækis/stofnunar sem uppfyllir þessar kröfur.

Þessi einstaklingur, eða fyrirtæki/stofnun, skal vera óháður fyrirtækinu/stofnuninni sem ætlunin er að sannprófa.

23. gr.

#### **Eftirlit með umhverfissannprófendum**

1. Eftirlit með sannprófunar- og fullgildingarstörfum umhverfissannprófanda:

- í aðildarríkinu, þar sem þeir hafa hlotið faggildinguna eða leyfi, skal vera í höndum faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar sem veitti faggildinguna eða leyfið,
- í þriðja landi skal vera í höndum faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar sem veitti umhverfissannprófandanum faggildinguna eða leyfið til þeirra starfa,
- í öðru aðildarríki en því, þar sem faggildingin eða leyfið var veitt, skal vera í höndum faggildingar- eða leyfisveitingarstofu þess aðildarríkis þar sem sannprófunin fer fram.

2. Að minnsta kosti fjórum vikum fyrir hverja sannprófun í aðildarríki skal umhverfissannprófandinn senda upplýsingar um faggildinguna sína eða leyfi og um stað og tíma sannprófunar til faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar sem ber ábyrgð á eftirliti með hlutaðeigandi umhverfissannprófanda.

3. Umhverfissannprófandinn skal tilkynna faggildingar- eða leyfisveitingarstofunni tafarlaust um allar breytingar sem hafa áhrif á faggildinguna eða leyfið eða umfang þeirra.

4. Faggildingar- eða leyfisveitingarstofan skal gera ráðstafanir með reglulegu millibili, eigi sjaldnar en á 24 mánaða fresti, til að tryggja að umhverfissannprófandinn uppfylli enn faggildingar- eða leyfiskröfurnar og til að fylgjast með gæðum þeirra sannprófunar- og fullgildingarstarfa sem unnin eru.

5. Eftirlit getur falist í úttekt á skrifstofu umhverfissannprófanda, í því að fylgjast með umhverfissannprófanda að störfum innan fyrirtækis/stofnunar, í spurningalistum, í rýni umhverfisyfirlýsinga eða uppfærðra umhverfisyfirlýsinga, sem umhverfissannprófandi hefur fullgilt, og í rýni sannprófunarskýrslna.

Eftirlitið skal vera í réttu hlutfalli við störf umhverfissannprófandans.

6. Fyrirtæki/stofnanir skulu heimila faggildingar- eða leyfisveitingarstofum að hafa eftirlit með umhverfissannprófundanum á meðan á sannprófunar- og fullgildingarferlinu stendur.

7. Faggildingar- og leyfisveitingarstofunni er hvorki heimilt að taka ákvörðun um tímabundna eða varanlega niðurfellingu faggildingar- eða leyfis né takmarka umfang faggildingarinnar eða leyfisins nema umhverfissannprófundinn hafi fengið tækifæri til að láta álit sitt í ljós.

8. Áltíti faggildingar- eða leyfisveitingarstofan, sem er eftirlitsaðili, að gæði þeirrar vinnu, sem umhverfissannprófundinn innir af hendi, uppfylli ekki kröfurnar í þessari reglugerð skal hún senda skriflega eftirlitsskýrslu til umhverfissannprófundans og til þar til bæra aðilans sem viðkomandi fyrirtæki/stofnun hyggst sækja um skráningu hjá eða sem skráði fyrirtækið/stofnunina.

Ef um frekari ágreining verður að ræða skal senda eftirlitsskýrsluna til samstarfsvettvangs faggildingar- eða leyfisveitingarstofa sem um getur í 30. gr.

24. gr.

**Viðbótarkröfur vegna eftirlits með umhverfissannprófundum sem starfa í öðru aðildarríki en því þar sem faggildingin eða leyfið var gefið út**

1. Áður en umhverfissannprófundandi, sem hefur hlotið faggildinguna eða leyfi í einu aðildarríki, innir af hendi sannprófunar- eða fullgildingarstörf í öðru aðildarríki skal hann, a.m.k. fjórum vikum áður, veita faggildingar- eða leyfisveitingarstofu síðarnefnda aðildarríkisins upplýsingar um:

- a) faggildinguna sína eða leyfi, hæfni sína, einkum að því er varðar þekkingu sína á lagakröfum varðandi umhverfið og á opinberu tungumáli hins aðildarríkisins, og um samsetningu starfshópsins, ef við á,
- b) hvar og hvenær sannprófunin og fullgildingin á að fara fram,
- c) heimilisfang fyrirtækisins/stofnunarinnar og samskiptaupplýsingar.

Þessar upplýsingar skal veita á undan hverri sannprófun og fullgildingunni.

2. Faggildingar- eða leyfisveitingarstofunni er heimilt að krefjast nánari útlistunar á þekkingu sannprófundans á þeim lagakröfum sem eru í gildi og varða umhverfið.

3. Faggildingar- eða leyfisveitingarstofunni er því aðeins heimilt að setja önnur skilyrði en þau sem um getur í 1. mgr. ef skilyrðin hafa ekki áhrif á rétt umhverfissannprófundans til að veita þjónustu í öðru aðildarríki en því þar sem faggildingin eða leyfið var veitt.

4. Faggildingar- eða leyfisveitingaraðilinn skal ekki nota málsmeðferðina, sem um getur í 1. mgr., til þess að teyja fyrir

komu umhverfissannprófundans. Ef faggildingar- eða leyfisveitingarstofan er ófær um að leysa verkefni sín af hendi í samræmi við 2. og 3. mgr., áður en kemur að sannprófun og fullgildingunni sem sannprófundinn hafði tilkynnt um í samræmi við b-lið 1. mgr., skal hún miðla rökstuddum ástæðum fyrir því til sannprófundans.

5. Faggildingar- eða leyfisveitingarstofum er ekki heimilt að innheimta gjöld, sem gætu valdið mismunum, fyrir tilkynningar og eftirlit.

6. Ef faggildingar- eða leyfisveitingarstofan, sem fer með eftirlit, telur að gæði þeirrar vinnu, sem umhverfissannprófundinn innir af hendi, uppfylli ekki kröfurnar í þessari reglugerð skal hann senda skriflega eftirlitsskýrslu til hlutaðeigandi umhverfissannprófundana, faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar, sem veitti faggildinguna eða leyfið, og til þar til bæra aðilans sem hlutaðeigandi fyrirtæki/stofnun hyggst sækja um skráningu hjá eða sem skráði stofnunina eða fyrirtækið. Ef um frekari ágreining verður að ræða skal senda eftirlitsskýrsluna til samstarfsvettvangs faggildingar- eða leyfisveitingarstofa sem um getur í 30. gr.

25. gr.

**Skilyrði fyrir því að inna sannprófunar- og fullgildingarstörf af hendi**

1. Umhverfissannprófundinn skal starfa innan ramma faggildingar sinnar eða leyfis á grundvelli skriflegs samkomulags við fyrirtækið/stofnunina.

Í því samkomulagi skal:

- a) tilgreina umfang verksins,
- b) tilgreina skilyrði sem stuðla að því að gera umhverfissannprófundanum kleift að starfa á faglegan, sjálfstæðan hátt og
- c) skylda fyrirtækið/stofnunina til að sýna nauðsynlegan samstarfsvilja.

2. Umhverfissannprófundinn skal sjá til þess að einstakar rekstrareiningar fyrirtækisins/stofnunarinnar séu skilgreindar með ótvíræðum hætti og svari til raunverulegrar skiptingar starfseminnar.

Umhverfisyfirlýsingin skal tilgreina með skýrum hætti þá hluta fyrirtækisins/stofnunarinnar sem falla undir sannprófun eða fullgildinguna.

3. Umhverfissannprófundinn skal inna af hendi mat á þeim þáttum sem eru tilgreindir í 18. gr.

4. Í sambandi við sannprófunar- og fullgildingarstörf sín skal umhverfissannprófundinn rannsaka skjöl, heimsækja fyrirtækið/stofnunina, gera skyndikannanir og hafa viðtöl við starfsfólkið.

5. Áður en umhverfissannprófundinn kemur í heimsókn skal fyrirtækið/stofnunin útvega honum grunnupplýsingar um sig og starfsemi sína, umhverfisstefnuna og -áætlunina, lýsingu á umhverfisstjórnunarkerfinu, sem fyrirtækið/stofnunin notar, upplýsingar um þá umhverfisrýni eða -úttekt sem hefur farið fram, skýrsluna um rýnina eða úttektina og úrbætur í framhaldi af henni og drög að umhverfisyfirlýsingu eða uppfærðri umhverfisyfirlýsingu.

6. Umhverfissannprófundinn skal semja skriflega skýrslu handa fyrirtækinu/stofnuninni um útkomuna úr sannprófuninni þar sem fram kemur:

- öll atriði sem viðkoma því starfi sem umhverfissannprófundinn hefur innt af hendi,
- lýsing á samræmi við allar kröfur í þessari reglugerð, þ.m.t. stuðningsgögn, niðurstöður og ályktanir,
- það sem áunnist hefur og sértæk markmið fyrirtækisins/stofnunarinnar annars vegar í samanburði við fyrri umhverfisyfirlýsingar og mat á árangrinum í umhverfismálum og mat á stöðugum umbótum í árangri fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum hins vegar,
- ef við á, tæknilegir vankantar á umhverfisrýninni, úttektar- aðferðinni eða umhverfisstjórnunarkerfinu eða á einhverju öðru viðeigandi ferli.

7. Ef um er að ræða ósamræmi (e. non-conformity) (ÍST EN ISO 14001:2004: frábrigði) við ákvæði þessarar reglugerðar skal auk þess tilgreina í skýrslunni:

- niðurstöður og ályktanir að því er varðar ósamræmi við ákvæði af hálfu fyrirtækisins/stofnunarinnar og þau sönnunargögn sem þessar niðurstöður og ályktanir byggjast á,
- frávik frá drögum að umhverfisyfirlýsingunni eða uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni ásamt nákvæmri lýsingu á nauðsynlegum breytingum á umhverfisyfirlýsingunni eða uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni eða viðbótum við þær.

8. Að sannprófun lokinni skal umhverfissannprófundinn fullgilda umhverfisyfirlýsingu fyrirtækisins/stofnunarinnar eða uppfærðu umhverfisyfirlýsinguna og staðfesta að hún uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð, svo fremi að útkoman úr sannprófuninni og fullgildingunni staðfesti:

- að upplýsingarnar og gögnin í umhverfisyfirlýsingu fyrirtækisins/stofnunarinnar eða uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni séu áreiðanleg og rétt og uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð og
- að ekki séu neinar sannanir fyrir því að fyrirtækið/stofnunin uppfylli ekki gildandi lagakröfur varðandi umhverfið.

9. Að lokinni fullgildingunni skal umhverfissannprófundinn gefa út skriflega yfirlýsingu eins og um getur í VII. viðauka þar sem segir að sannprófun og fullgilding hafi átt sér stað í samræmi við þessa reglugerð.

10. Umhverfissannprófundur, sem hafa hlotið faggildingu eða leyfi í einu aðildarríki, geta innt af hendi sannprófunar og fullgildingarstörf í öllum öðrum aðildarríkjum í samræmi við kröfurnar í þessari reglugerð.

Sannprófunar- og fullgildingarstörfin skulu vera undir eftirliti faggildingar- eða leyfisveitingarstofu aðildarríkisins þar sem vinna á störfun. Þegar störfin hefjast skal tilkynna það til faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar í samræmi við þau tímamörk sem eru tilgreind í 1. mgr. 24. gr.

26. gr.

#### Sannprófun og fullgilding lítilla fyrirtækja/stofnana

1. Þegar umhverfissannprófandi sinnir sannprófunar- og fullgildingarstörfum skal hann taka tillit til sérkenna lítilla fyrirtækja/stofnana, þ.m.t.:

- stuttar boðleiðir,
- starfsfólk sem gegnir mörgum störfum,
- starfsþjálfun í vinnunni,
- hæfni til þess að bregðast fljótt við breytingum og
- takmarkað skjalahald um verklagsreglur.

2. Umhverfissannprófandi skal haga sannprófun og fullgildingu á þann hátt sem íþyngir ekki litlum fyrirtækjum/stofnunum að öþörfu.

3. Umhverfissannprófandi skal taka tillit til hlutlægra sönnunargagna fyrir því að kerfi sé skilvirkt, þ.m.t. hvort fyrirtækið/stofnunin sé með verklagsreglur sem eru í réttu hlutfalli við umfang starfseminnar og hversu margslungin hún er sem og við eðli þeirra umhverfisáhrifa sem hún hefur í för með sér og hæfni starfsfólksins.

27. gr.

#### Skilyrði fyrir sannprófun og fullgildingunni í þriðju löndum

1. Umhverfissannprófundur, sem hafa hlotið faggildingu eða leyfi í einu aðildarríki, geta innt af hendi sannprófunar- og fullgildingarstörf fyrir fyrirtæki/stofnun, sem er staðsett í þriðja landi, í samræmi við kröfurnar sem settar eru fram í þessari reglugerð.

2. Að minnsta kosti sex vikum fyrir sannprófun eða fullgildingu í þriðja landi skal umhverfissannprófundinn senda upplýsingar um faggildingu sína eða leyfi og um stað og tíma sannprófunar eða fullgildingar til faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar í aðildarríkinu þar sem hlutaðeigandi fyrirtæki/stofnun hyggst sækja um skráningu eða er skráð.

3. Sannprófunar- og fullgildingarstörfin skulu vera undir eftirliti faggildingar- eða leyfisveitingaraðila aðildarríkisins þar sem umhverfissannprófandi er faggiltur eða hefur leyfi. Þegar störfin hefjast skal tilkynna það til faggildingar- eða leyfisveitingarstofunnar í samræmi við þau tímamörk sem eru tilgreind í 2. mgr.

## VI. KAFLI

## FAGGILDINGAR- OG LEYFISVEITINGARSTOFUR

28. gr.

## Starfsemi faggildingar- eða leyfisveitingarstofa

1. Faggildingarstofur, sem aðildarríkin tilnefna skv. 4. gr. reglugerðar (EB) nr. 765/2008, skulu bera ábyrgð á faggildingu umhverfissannprófanda og hafa eftirlit með störfum sem umhverfissannprófundur inna af hendi í samræmi við þessa reglugerð.

2. Aðildarríki geta tilnefnt leyfisveitingarstofu, í samræmi við 2. mgr. 5. gr. reglugerðar (EB) nr. 765/2008, sem skal bera ábyrgð á útgáfu leyfa til umhverfissannprófanda og eftirliti með þeim.

3. Aðildarríki geta ákveðið að heimila ekki að einstaklingar fái faggildingu eða leyfi sem umhverfissannprófundur.

4. Faggildingar- og leyfisveitingarstofur skulu meta hæfni umhverfissannprófundans með hliðsjón af þeim þáttum sem eru tilgreindir í 20., 21. og 22. gr. og varða umfang umbeðinnar faggildingar eða leyfis.

5. Umfang umbeðinnar faggildingar eða leyfis umhverfissannprófanda skal skilgreint í samræmi við atvinnugreinaflokkun samkvæmt reglugerð (EB) nr. 1893/2006. Umfangið skal takmarkast við hæfni umhverfissannprófundans og, eftir því sem við á, einnig miðast við umfang starfseminnar og hversu margslungin hún er.

6. Faggildingar- og leyfisveitingarstofur skulu setja viðeigandi málsmeðferðarreglur um faggildingu eða leyfisveitingu, synjun á faggildingu eða leyfisveitingu, tímabundna eða varanlegri sviptingu faggildingar eða leyfis umhverfissannprófanda og um eftirlit með umhverfissannprófundum.

Þessar málsmeðferðarreglur skulu fela í sér verklagsreglur varðandi umfjöllun um athugasemdir frá hlutaðeigandi aðilum, þ.m.t. þar til bærnum aðilum og fulltrúum stofnana eða fyrirtækja, varðandi umsækjendur og faggilta eða leyfishafandi umhverfissannprófundur.

7. Ef umsókn um faggildingu eða leyfi er hafnað skal faggildingar- og leyfisveitingarstofan upplýsa umhverfissannprófundann um ástæðurnar fyrir þeirri ákvörðun.

8. Faggildingar- og leyfisveitingarstofur skulu útbúa, endurskoða og uppfæra skrá yfir umhverfissannprófundur og umfang faggildingar eða leyfis þeirra í aðildarríkjum þeirra og skulu tilkynna mánaðarlega, annaðhvort beint eða með atbeina landsyfirvalda, eftir því sem viðkomandi aðildarríki ákveður, um breytingar á skránni til framkvæmdastjórnarinnar og þar til bera aðilans í aðildarríkinu þar sem faggildingar- eða leyfisveitingarstofan er staðsett.

9. Faggildingar- og leyfisveitingarstofur skulu semja eftirlitsskýrslu innan ramma reglna og málsmeðferðar varðandi eftirlit með starfsemi, sem mælt er fyrir um í 3. mgr. 5. gr. reglugerðar (EB) nr. 765/2008, þar sem þeir velja aðra neðangreindra ákvarðana, að höfðu samráði við viðkomandi umhverfissannprófanda:

- Störf umhverfissannprófundans voru ekki innt nægilega vel af hendi til að tryggj sé að fyrirtækið/stofnunin uppfylli kröfurnar í þessari reglugerð.
- Sannprófunin og fullgildingin, sem umhverfissannprófundinn innti af hendi, fór í bága við eina eða fleiri af kröfunum í þessari reglugerð.

Skýrslan skal send þar til bæra aðilenum í aðildarríkinu þar sem fyrirtækið/stofnunin er skráð eða sækir um skráningu og, ef við á, til faggildingar- og leyfisveitingarstofunnar sem veitti þá faggildingu eða leyfi.

29. gr.

## Tímabundin eða varanleg svipting faggildingar eða leyfis

1. Tímabundin eða varanleg svipting faggildingar eða leyfis krefst samráðs við hlutaðeigandi aðila, þ.m.t. umhverfissannprófundann, í því skyni að sjá faggildingar- eða leyfisveitingarstofunni fyrir nauðsynlegum gögnum til ákvörðunartöku.

2. Faggildingar- eða leyfisveitingarstofan skal tilkynna umhverfissannprófundanum um ástæðurnar fyrir þeim ráðstöfunum, sem gerðar eru, og um gang viðræðnanna við lögbæra eftirlitsyfirvaldið.

3. Umhverfissannprófandi skal sviptur faggildingu eða leyfi tímabundið eða varanlega, uns fullvissa hefur fengist fyrir því að hann fari að ákvæðum þessarar reglugerðar, eins og við á, allt eftir því hvernig hann vanrækir að uppfylla lagakröfur eða hvernig hann brýtur í bága við þær og einnig eftir umfangi vanrækslunnar eða brotsins.

4. Afturkalla skal tímabundna sviptingu faggildingar eða eyfis ef faggildingar- eða leyfisveitingarstofan hefur fengið fullnægjandi upplýsingar þess efnis að umhverfissannprófundinn fari að ákvæðum þessarar reglugerðar.

30. gr.

## Samstarfsvettvangur faggildingar- og leyfisveitingarstofa

1. Stofna skal samstarfsvettvangur faggildingar- og leyfisveitingarstofa frá öllum aðildarríkjunum, hér á eftir nefndur „samstarfsvettvangur faggildingar- og leyfisveitingarstofa“ og skal haldinn fundur á þessum samstarfsvettvangi a.m.k. einu sinni á ári að viðstöddum fulltrúa framkvæmdastjórnarinnar.

2. Verkefni samstarfsvettvangs faggildingar- og leyfisveitingarstofa er að tryggja samræmi í málsmeðferð varðandi eftirfarandi:

- faggildingu og veitingu leyfis til umhverfissannprófanda samkvæmt þessari reglugerð, þ.m.t. synjun og tímabundin eða varanleg svipting faggildingar eða leyfis,
- eftirlit með þeim störfum sem faggiltir eða leyfishafandi umhverfissannprófundur inna af hendi.



3. Á samstarfsvettvangi faggildingar- og leyfisveitingarstofa skal semja leiðbeiningar um atriði á sviði sem heyrir undir heimildir faggildingar- og leyfisveitingarstofa.

4. Starfsvettvangur faggildingar- og leyfisveitingarstofa setur sér starfsreglur.

5. Leiðbeiningarskjalið, sem um getur í 3. mgr., og starfsreglurnar, sem um getur í 4. mgr., skulu send til framkvæmdastjórnarinnar.

6. Framkvæmdastjórnin skal leggja leiðbeiningarskjöl er lúta að málsmeðferðarreglum um samhæfingu og hafa verið samþykkt á samstarfsvettvangi faggildingar- og leyfisveitingarstofa, fram til samþykktar, eins og við á, í samræmi við þá reglunefndarmeðferð með grannskoðun sem um getur í 3. mgr. 49. gr.

Þessi skjöl skulu gerð öllum aðgengileg.

31. gr.

#### Jafningjamat faggildingar- og leyfisveitingarstofa

1. Jafningjamat, sem samstarfsvettvangur faggildingar- og leyfisveitingarstofa skal skipuleggja og tengist faggildingu umhverfissannprófenda og veitingu leyfis til þeirra, skal fara reglulega fram og eigi sjaldnar en á fjögurra ára fresti og taka til mats á reglum og málsmeðferðum sem um getur í 28. og 29. gr.

Allar faggildingar- og leyfisveitingastofur skulu taka þátt í jafningjamatinu.

2. Samstarfsvettvangur faggildingar- og leyfisveitingarstofa skal reglulega senda skýrslu um jafningjamatið til framkvæmdastjórnarinnar og nefndarinnar sem stofnuð er skv. 1. mgr. 49. gr.

Þessi skýrsla skal gerð aðgengileg öllum þegar samstarfsvettvangur faggildingar- og leyfisveitingarstofa og nefndin, sem um getur í fyrstu undirgrein, hafa samþykkt hana.

#### VII. KAFLI

#### REGLUR SEM GILDA UM AÐILDARRÍKIN

32. gr.

#### Aðstoð við fyrirtæki/stofnanir viðvíkjandi uppfyllingu lagakrafna varðandi umhverfið

1. Aðildarríki skulu sjá til þess að fyrirtæki/stofnanir fái aðgang að upplýsingum og möguleika á aðstoð að því er varðar lagakröfur varðandi umhverfið í því aðildarríki.

2. Í aðstoðinni skal felast eftirfarandi:

a) upplýsingar um gildandi lagakröfur varðandi umhverfið.

b) upplýsingar um lögbær eftirlitsyfirvöld fyrir sértækar lagakröfur sem tilgreint hefur verið að gildi og varða umhverfið.

3. Aðildarríkjunum er heimilt að fela þar til bærum aðilum verkefni, sem um getur í 1. og 2. mgr., eða sérhverjum öðrum þeim aðila sem hefur nægilega sérþekkingu og burði til þess að ráða við verkefni.

4. Aðildarríkin skulu sjá til þess að eftirlitsyfirvöld svari fyrirspurnum, a.m.k. frá litlum fyrirtækjum/stofnunum, um gildandi lagakröfur varðandi umhverfið, sem heyra undir valdsvið þeirra, og veiti viðkomandi fyrirtækjum/stofnunum upplýsingar um með hvaða ráðum fyrirtækin/stofnanirnar geti sýnt fram á að þau eða þær uppfylli viðkomandi lagaskilyrði.

5. Vanræki skráð fyrirtæki/stofnanir að uppfylla gildandi lagakröfur varðandi umhverfið skulu aðildarríkin sjá til þess að lögbær eftirlitsyfirvöld tilkynni það til þar til bæra aðilans sem skráði viðkomandi fyrirtæki/stofnun.

Lögbæra eftirlitsyfirvaldið skal veita þar til bæra aðilanum þessar upplýsingar eins fljótt og auðið er og í öllum tilvikum eigi síðar en mánuði eftir að því varð vanrækslan ljós.

33. gr.

#### Kynning á umhverfisstjórnunarkerfinu

1. Aðildarríkin skulu standa að kynningu á umhverfisstjórnunarkerfinu í tengslum við þar til bæra aðila, eftirlitsyfirvöld og aðra viðkomandi hagsmunaaðila og að teknu tilliti til þeirrar starfsemi sem um getur í 34.–38. gr.

2. Aðildarríkin geta samið kynningaráætlun í þessu skyni sem skal endurskoðuð reglulega.

34. gr.

#### Upplýsingar

1. Aðildarríki skulu gera viðhlítandi ráðstafanir til þess að miðla upplýsingum til:

a) almennings um markmið og meginþætti umhverfisstjórnunarkerfisins,

b) fyrirtækja/stofnana um efni þessarar reglugerðar.

2. Aðildarríkin skulu, eftir því sem við á, nota fagtimarit, staðarblöð, kynningarherferðir og aðrar áhrifaríkar aðferðir til þess að efla almenna vitneskju um umhverfisstjórnunarkerfið.

Aðildarríkin geta haft samstarf við m.a. samtök iðnaðarins, neytendasamtök, umhverfissamtök, stéttarfélag, staðbundnar stofnanir og aðra viðkomandi hagsmunaaðila.

35. gr.

### Kynningarstarfsemi

1. Aðildarríkin skulu taka að sér kynningarstarfsemi fyrir umhverfisstjórnunarkerfið. Starfsemin getur falist í því:

- að hvetja hlutaðeigandi aðila til upplýsingaskipta um þekkingu og bestu starfsvenjur með tilliti til umhverfisstjórnunarkerfisins,
- að þróa skilvirkar aðferðir til kynningar á umhverfisstjórnunarkerfinu og bjóða fyrirtækjum/stofnunum að nýta sér þær,
- að veita fyrirtækjum/stofnunum tækniaðstoð við að skilgreina markaðssetningaraðgerðir sínar, sem tengjast umhverfisstjórnunarkerfinu, og hrinda þeim í framkvæmd,
- að örva samvinnu milli stofnana eða fyrirtækja um kynningu á umhverfisstjórnunarkerfinu.

2. Þar til bærum aðilum, faggildingar- og leyfisveitingarstofum, landsyfirvöldum og öðrum hagsmunaaðilum í markaðs- og kynningarmálum, er tengjast umhverfisstjórnunarkerfinu, er heimilt að nota EMAS-kennimerkið án skráningarnúmers. Í þeim tilvikum skal notkun EMAS-kennimerkisins, sem birt er í V. viðauka, ekki gefa til kynna að um skráðan notanda sé að ræða ef sú er ekki raunin.

36. gr.

### Hvatning til þátttöku lítilla fyrirtækja/stofnana

Aðildarríkin skulu gera viðhlítandi ráðstafanir til þess að hvetja til þátttöku lítilla fyrirtækja/stofnana, m.a. með því:

- að greiða fyrir aðgangi að upplýsingum og styrktarsjóðum, sérsníðnum að þörfum þeirra,
- að tryggja að sanngjörn skráningargjöld hvetji til þátttöku þeirra,
- að gera ráðstafanir til að efla tækniaðstoð.

37. gr.

### Fyrirtækja-/stofnanaklasar og áfangaskipt aðferð

1. Aðildarríkin skulu hvetja staðaryfirvöld til þess að veita, í samstarfi við samtök iðnaðarins, verslunarráð og aðra hlutaðeigandi aðila, fyrirtækja-/stofnanaklösum sértæka aðstoð við að uppfylla þær skráningarkröfur sem um getur í 4., 5. og 6. gr.

Sérhvert fyrirtæki/stofnun í klasanum skal skráð sérstaklega.

2. Aðildarríkin skulu hvetja stofnanir eða fyrirtæki til þess að koma sér upp umhverfisstjórnunarkerfi. Þau skulu einkum hvetja til þess að notuð sé aðferð sem leiðir í áföngum til skráningar í umhverfisstjórnunarkerfinu.

3. Þau kerfi, sem komið verður á fót skv. 1. og 2. mgr., skulu rekin með því markmiði að komast hjá óþörfum útgjöldum fyrir þátttakendurna, einkum lítil fyrirtæki/stofnanir.

38. gr.

### Umhverfisstjórnunarkerfið og önnur stefnumál og stjórnæki innan Bandalagsins

1. Með fyrirvara um löggjöf Bandalagsins skulu aðildarríkin íhuga hvernig skráning í umhverfisstjórnunarkerfinu í samræmi við þessa reglugerð getur:

- verið til hliðsjónar við undirbúning nýrrar löggjafar,
- gagnast sem tæki við beitingu og framkvæmd löggjafar,
- verið til hliðsjónar við opinber innkaup.

2. Með fyrirvara um löggjöf Bandalagsins, einkum á sviði samkeppni, skatta og ríkisstyrkja, skulu aðildarríkin, eftir því sem við á, gera ráðstafanir til þess að auðvelda fyrirtækjum/stofnunum að öðlast eða viðhalda skráningu í umhverfisstjórnunarkerfinu.

Þessar ráðstafanir geta m.a. falist í eftirfarandi:

- slökun á reglum svo að skráð fyrirtæki/stofnun teljist uppfylla tilteknar lagakröfur varðandi umhverfið sem mælt er fyrir um í öðrum lagagerningum sem lögbær yfirvöld tilgreina,
- betri reglum með því að breyta öðrum lagagerningum til að létta byrðum af fyrirtækjum/stofnunum, minnka þær eða einfalda með það í huga af hvetja til skilvirks reksturs markaða og aukinnar samkeppnishæfni.

39. gr.

### Gjöld

1. Aðildarríkjunum er heimilt að innheimta gjöld sem miðast við eftirfarandi:

- kostnað sem hlýst í tengslum við að útvega fyrirtækjum/stofnunum upplýsingar með milligöngu aðila sem aðildarríkin hafa tilnefnt eða komið á fót í þeim tilgangi skv. 32. gr.,
- kostnað sem stofnað er til í tengslum við faggilding, leyfisveitingu og eftirlit með umhverfissannpröfendum,
- kostnað við skráningu, endurnýjun á skráningu og tímabundna og varanlega afskráningu af hálfu þar til bærri aðila auk viðbótarkostnaðar við umsýslu aðgerða af þessu tagi fyrir fyrirtæki/stofnanir utan Bandalagsins.

Þessi gjöld skulu ekki fara yfir sanngjarna fjárhæð og skulu vera í réttu hlutfalli við stærð fyrirtækisins/stofnunarinnar og þá vinnu sem fyrir liggur.

2. Aðildarríki skulu sjá til þess að fyrirtæki/stofnanir séu upplýst um öll viðeigandi gjöld.

40. gr.

#### **Ef ekki er farið að ákvæðum**

1. Aðildarríki skulu gera viðeigandi laga- og stjórnsýsluráðstafanir ef ákvæði þessarar reglugerðar eru ekki virt.

2. Aðildarríkin skulu setja skilvirk ákvæði til að hindra að EMAS-kennimerkið sé notað á þann hátt að brjóti í bága við þessa reglugerð.

Heimilt er að beita ákvæðum sem sett hafa verið í samræmi við tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2005/29/EB frá 11. maí 2005 um óréttmæta viðskiptahætti gagnvart neytendum á innri markaðnum <sup>(1)</sup>.

41. gr.

#### **Upplýsingar og skýrslugjöf til framkvæmdastjórnarinnar**

1. Aðildarríkin skulu upplýsa framkvæmdastjórnina um skipulag og málsmeðferð, er lýtur að rekstri þar til bærra aðila og faggildingar- og leyfisveitingarstofa, og uppfæra þær upplýsingar eftir því sem við á.

2. Á tveggja ára fresti skulu aðildarríkin senda framkvæmdastjórninni skýrslu með uppfærðum upplýsingum um þær ráðstafanir sem gripið hefur verið til í krafti þessarar reglugerðar.

Í þessum skýrslum skulu aðildarríkin taka mið af síðustu skýrslunni sem framkvæmdastjórnin sendi Evrópuþinginu og ráðinu skv. 47. gr.

### VIII. KAFLI

#### **REGLUR SEM GILDA UM FRAMKVÆMDASTJÓRNINA**

42. gr.

#### **Upplýsingar**

1. Framkvæmdastjórnin skal miðla upplýsingum til:

- almennings um markmið og meginþætti umhverfisstjórnunarkerfisins,
- fyrirtækja/stofnana um efni þessarar reglugerðar.

2. Framkvæmdastjórnin skal halda utan um og gera aðgengilegt öllum:

- skrá yfir umhverfissannprófendur og skráð fyrirtæki/stofnanir,
- gagnagrunn um umhverfisyfirlýsingar í rafrænu formi,
- gagnagrunn um bestu starfsvenjur viðvíkjandi umhverfisstjórnunarkerfinu, þ.m.t. áhrifaríkar leiðir til kynningar á umhverfisstjórnunarkerfinu og dæmi um tækniástoð við stofnanir eða fyrirtæki,
- skrá yfir þá sjóði Bandalagsins sem fjármagna framkvæmd umhverfisstjórnunarkerfisins og skyld verkefni og starfsemi.

43. gr.

#### **Samstarf og samræming**

1. Framkvæmdastjórnin skal, eftir því sem við á, efla samstarf milli aðildarríkja, einkum í því augnamiði að koma á einsleitri og samræmdri beitingu reglna í gervöllu Bandalaginu að því er varðar eftirfarandi:

- skráningu stofnana og fyrirtækja,
- umhverfissannprófendur,
- upplýsingar og aðstoð sem um getur í 32. gr.

2. Með fyrirvara um löggjöf Bandalagsins um opinber innkaup skulu framkvæmdastjórnin og aðrar stofnanir Bandalagsins, eftir því sem við á, vísa til umhverfisstjórnunarkerfisins eða annarra umhverfisstjórnunarkerfa, sem eru viðurkennd í samræmi við 45. gr., eða sambærilegra kerfa, þegar sett eru skilyrði um samningsefndir í samningum um verk og þjónustu.

44. gr.

#### **Samþætting umhverfisstjórnunarkerfisins við önnur stefnumál og stjórnunarkerfi innan Bandalagsins**

Framkvæmdastjórnin skal íhuga hvernig skráning í umhverfisstjórnunarkerfinu í samræmi við þessa reglugerð getur:

- verið til hliðsjónar við undirbúning nýrrar löggjafar og endurskoðun á núgildandi löggjöf, einkum með því að slaka á reglum og með betri reglum eins og útlistað er í 2. mgr. 38. gr.,
- gagnast sem tæki í tengslum við beitingu og framkvæmd löggjafar.

<sup>(1)</sup> Stjóð. ESB L 149, 11.6.2005, bls. 22.

45. gr.

#### Vensl við önnur umhverfisstjórnunarkerfi

1. Aðildarríkin geta sent framkvæmdastjórninni skriflega beiðni um viðurkenningu á fyrirliggjandi umhverfisstjórnunarkerfum, eða hlutum þeirra, sem vottað er, í samræmi við viðeigandi vottunaraðferðir sem eru viðurkenndar á lands- eða svæðisvísu, að uppfylli samsvarandi kröfur í þessari reglugerð.

2. Í beiðni sinni skulu aðildarríkin tilgreina viðeigandi hluta umhverfisstjórnunarkerfanna og kröfurnar í þessari reglugerð sem svara til þeirra.

3. Aðildarríkin skulu færa sönnur á jafngildi allra viðeigandi hluta viðkomandi umhverfisstjórnunarkerfis við þessa reglugerð.

4. Framkvæmdastjórnin skal, að lokinni athugun á beiðninni, sem um getur í 1. mgr., og í samræmi við ráðgjafarnefndar-meðferðina, sem um getur í 2. mgr. 49. gr., viðurkenna viðeigandi hluta umhverfisstjórnunarkerfanna og viðurkenna kröfurnar varðandi faggildingingu eða veitingu leyfis til vottunaraðila ef hún álitur að aðildarríki hafi:

a) í beiðni sinni tilgreint nægilega skilmerkilega viðeigandi hluta umhverfisstjórnunarkerfanna og kröfurnar í þessari reglugerð sem svara til þeirra,

b) fært fullnægjandi sönnur á jafngildi allra viðeigandi hluta viðkomandi umhverfisstjórnunarkerfis við þessa reglugerð.

5. Framkvæmdastjórnin skal birta tilvísanir til viðurkenndra umhverfisstjórnunarkerfa, þ.m.t. viðeigandi hlutar umhverfisstjórnunarkerfis Bandalagsins skv. I. viðauka, sem þessar tilvísanir eiga við um, og til viðurkenndra faggildingarkrafna eða leyfisveitingarkrafna í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins.

46. gr.

#### Samning tilvísunarskjala og leiðbeininga

1. Framkvæmdastjórnin skal, í samráði við aðildarríkin og aðra hagsmunaaðila, semja geiratengd tilvísunarskjöl sem skulu ná yfir:

a) bestu starfsvenjur í umhverfisstjórnunarmálum,

b) vísbenda um árangur í umhverfismálum fyrir tiltekna geira,

c) eftir því sem við á, árangursviðmiðanir (e. benchmark of excellence) og flokkunarkerfi til að tilgreina árangur í umhverfismálum.

Framkvæmdastjórnin getur einnig samið tilvísunarskjöl til notkunar sem liggja þvert á skiptingu í geira.

2. Framkvæmdastjórninni skal taka tillit til fyrirliggjandi tilvísunarskjala og vísbenda um árangur í umhverfismálum sem þróuð hafa verið í samræmi við aðrar umhverfisstefnur og -stjórntæki innan Bandalagsins eða alþjóðlega staðla.

3. Framkvæmdastjórnin skal, eigi síðar en í árslok 2010, koma á fót vinnuáætlun með leiðbeinandi skrá yfir geira sem verða settir í forgang að því er varðar samþykkt geiratengdra tilvísunarskjala og tilvísunarskjala sem liggja þvert á skiptingu í geira.

Vinnuáætlun þessi skal vera aðgengileg öllum og uppfærð reglulega.

4. Framkvæmdastjórnin skal semja leiðbeiningar, í samvinnu við samstarfsvettvang þar til bærra aðila, um skráningu fyrirtækja/stofnana utan Bandalagsins.

5. Framkvæmdastjórnin skal gefa út notendahandbók þar sem lýst er nauðsynlegum áföngum til aðildar að umhverfisstjórnunarkerfinu.

Sú handbók verður gerð aðgengileg á öllum opinberum tungumálum stofnana Evrópusambandsins og á Netinu.

6. Skjöl, sem útbúin verða í samræmi við 1. og 4. mgr., skulu lögð fram til samþykktar. Þessar ráðstafanir, sem er ætlað að breyta veigalitlem þáttum þessarar reglugerðar með því að bæta við hana, skulu samþykktar í samræmi við þá reglunefndar meðferð með grannskoðun sem um getur í 3. mgr. 49. gr.

47. gr.

#### Skýrslugjöf

Framkvæmdastjórnin skal senda Evrópuþinginu og ráðinu skýrslu á fimm ára fresti sem inniheldur upplýsingar um þær aðgerðir og ráðstafanir, sem gripið hefur verið til í krafti þessa kafla, og upplýsingar sem eru fengnar frá aðildarríkjunum skv. 41. gr.

Skýrslan skal innihalda mat á áhrifum kerfisins á umhverfið og hvert stefnir að því er varðar fjölda þátttakenda.

#### IX. KAFLI

#### LOKAÁKVÆÐI

48. gr.

#### Breyting á viðaukum

1. Framkvæmdastjórnin getur breytt viðaukunum, eftir því sem nauðsyn krefur og við á, með hliðsjón af reynslunni af rekstri umhverfisstjórnunarkerfisins, til að koma til móts við staðfesta þörf á leiðbeiningum um kröfur í umhverfisstjórnunarkerfinu, og með hliðsjón af hugsanlegum breytingum á alþjóðlegum stöðlum eða setningu nýrra staðla sem skipta máli fyrir markvirkni þessarar reglugerðar.

2. Samþykkja skal þessar ráðstafanir, sem er ætlað að breyta veigalitlem þáttum þessarar reglugerðar, í samræmi við þá reglunefndar meðferð með grannskoðun, sem um getur í 3. mgr. 49. gr.

49. gr.

### Nefndarmeðferð

1. Framkvæmdastjórnin skal njóta aðstoðar nefndar.
2. Þegar vísað er til þessarar málsgreinar gilda ákvæði 3. og 7. gr. ákvörðunar 1999/468/EB með hliðsjón af ákvæðum 8. gr. hennar.
3. Þegar vísað er til þessarar málsgreinar gilda ákvæði 1.–4. mgr. 5. gr. a. og ákvæði 7. gr. ákvörðunar 1999/468/EB með hliðsjón af ákvæðum 8. gr. hennar.

50. gr.

### Rýni

Framkvæmdastjórnin skal rýna umhverfisstjórnunarkerfið eigi síðar en 11. janúar 2015 í ljósi reynslunnar af rekstri þess og í ljósi þróunar á alþjóðavettvangi. Framkvæmdastjórnin skal taka tillit til þeirra skýrsla sem hafa verið sendar Evrópuþinginu og ráðinu í samræmi við 47. gr.

51. gr.

### Niðurfelling og bráðabirgðaákvæði

1. Eftirfarandi löggerningar falli úr gildi:
  - a) Reglugerð (EB) nr. 761/2001.
  - b) Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2001/681/EB frá 7. september 2001 um leiðbeiningar að því er varðar framkvæmd reglugerðar Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 761/2001 um að heimila fjálsa aðild fyrirtækja/stofnana að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins (EMAS) <sup>(1)</sup>.

- c) Ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2006/193/EB frá 1. mars 2006 um reglur samkvæmt reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 761/2001 um notkun kennimerkis umhverfisstjórnunarkerfis Bandalagsins (EMAS) í undantekningartilvikum á flutningsumbúðir og þriðjastigs-umbúðir <sup>(1)</sup>.
2. Þrátt fyrir ákvæði 1. mgr.:
  - a) skulu faggildingarstofur og þar til bærir aðilar, sem komið var á fót samkvæmt reglugerð (EB) nr. 761/2001, halda starfsemi sinni áfram. Aðildarríkin skulu breyta málsmeðferðarreglunum, sem faggildingarstofur og þar til bærir aðilar fylgja, í samræmi við þessa reglugerð. Aðildarríkin skulu sjá til þess að kerfin til að hringa breyttu málsmeðferðarreglunum í framkvæmd séu fullkomlega starfhæf eigi síðar en 11. janúar 2011,
  - b) skulu fyrirtæki/stofnanir, sem eru skráð í samræmi við reglugerð (EB) nr. 761/2001, vera áfram á skrá umhverfisstjórnunarkerfisins. Þegar næsta sannpröfun fyrirtækis/stofnunar fer fram skal umhverfissannprófandinn ganga úr skugga um að fyrirtækið/stofnunin uppfylli nýju kröfurnar í þessari reglugerð. Ef næsta sannpröfun á að fara fram fyrir 11. júlí 2010 er heimilt að fresta henni um sex mánuði í samræði við umhverfissannprófandann og þar til bæru aðilana,
  - c) geta umhverfissannpröfendur, sem eru faggiltir í samræmi við reglugerð (EB) nr. 761/2001, haldið áfram starfsemi sinni í samræmi við þær kröfur sem eru settar fram í þessari reglugerð.

3. Líta ber á tilvísanir í reglugerð (EB) nr. 761/2001 sem tilvísanir í þessa reglugerð og skulu þær lesnar með hliðsjón af samsvörunartöflunni í VIII. viðauka.

52. gr.

### Gildistaka

Reglugerð þessi öðlast gildi á tuttugasta degi eftir að hún birtist í Stjórnartíðindum Evrópusambandsins.

Reglugerð þessi er bindandi í heild sinni og gildir í öllum aðildarríkjunum án frekari lögfestingar.

Gjört í Strassborg 25. nóvember 2009.

Fyrir hönd Evrópuþingsins,

J. BUZEK

forseti.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,,

Å. TORSTENSSON

forseti.

<sup>(1)</sup> Stjtið. EB L 247, 17.9.2001, bls. 24.

<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB L 70, 9.3.2006, bls. 63.

*I. VIÐAUKI***UMHVERFISRÝNI**

Eftirfarandi svið skulu heyra undir umhverfisrýni:

**1. Tilgreining gildandi lagaskilyrða varðandi umhverfið.**

Auk þess að útbúa skrá yfir gildandi lagakröfur skal viðkomandi fyrirtæki/stofnun einnig gera grein fyrir því hvernig hægt er að útvega sannanir fyrir því að fyrirtækið/stofnunin uppfylli hinar ýmsu kröfur.

**2. Greining allra beinna og óbeinna umhverfisþátta sem hafa veruleg umhverfisáhrif og eru greindir bæði eftir megind- og eigindlegum eiginleikum, eftir því sem við á, og samantekt skrár yfir þá sem teljast mikilvægir.**

Fyrirtæki/stofnun skal veita og meta eftirfarandi atriði þegar mikilvægi umhverfisþátta er metið:

- i. hvort hann geti skaðað umhverfið,
- ii. viðkvæmni umhverfisins, bæði í staðbundnu, svæðisbundnu og hnattrænu tilliti,
- iii. umfang þáttanna eða áhrifanna, hve oft og hve víða þeirra gæti, svo og hvort þeir eða þau ganga til baka,
- iv. hvort viðeigandi umhverfislöggjöf sé fyrir hendi og hvaða kröfur eru settar fram þar,
- v. mikilvægi fyrir hagsmunaaðila og starfsfólk fyrirtækisins/stofnunarinnar.

**a) Beinir umhverfisþættir**

Beinir umhverfisþættir tengjast starfsemi, vörum og þjónustu fyrirtækisins/stofnunarinnar sjálfar sem það eða hún hefur beina stjórn á.

Öll fyrirtæki/stofnanir verða að veita og meta þá beinu umhverfisþætti sem fylgja starfseminni sem fram fer á þeirra vegum.

Beinir umhverfisþættir fela í sér eftirfarandi atriði en einskorðast þó ekki við þau:

- i. lagakröfur og leyfistakmarkanir,
- ii. losun út í andrúmsloftið,
- iii. losun í vatn,
- iv. framleiðslu, endurvinnslu, endurnotkun, flutninga og förgun á föstum úrgangi og öðrum úrgangi, einkum hættulegum úrgangi,
- v. notkun og mengun lands,
- vi. notkun náttúruauðlinda og hráefna (þ.m.t. orka),
- vii. notkun íblöndunar- og hjálparefna sem og hálfunninna vara,
- viii. staðbundna þætti (hávaða, titring, ólykt, ryk, sjónmengun o.s.frv.),
- ix. þætti sem varða flutning (bæði með tilliti til vara sem þjónustu),
- x. áhættu varðandi umhverfisslys og umhverfisáhrif sem upp kemur eða er líkleg til að koma upp í kjölfar atvika, slysa og hugsanlegs neyðarástands,
- xi. áhrif á líffræðilega fjölbreytni.

**b) Óbeinir umhverfisþættir**

Óbeinir umhverfisþættir geta stafað af samskiptum fyrirtækis/stofnunar og þriðju aðila sem geta að vissu marki orðið fyrir umtalsverðum áhrifum frá fyrirtækinu/stofnuninni sem sækir um skráningu í umhverfisstjórnunarkerfið.

Að því er varðar fyrirtæki/stofnanir utan iðnaðargeirans, s.s. staðaryfirvöld eða fjármálastofnanir, er nauðsynlegt að þessir aðilar vegi einnig og meti þá umhverfisþætti sem hljótast af kjarnastarfsemi þeirra. Skrá, sem einskorðast við umhverfisþætti sem tengjast athafnasvæði og mannvirkjum fyrirtækis/stofnunar, telst ófullnægjandi.

Þessir þættir fela í sér eftirfarandi atriði en einskorðast þó ekki við þau:

- i. atriði sem varða vörur (hönnun, þróun, umbúðir, flutning, notkun og endurnýtingu eða förgun úrgangs),
- ii. fjárfestingar, lánveitingar og tryggingastarfsemi,
- iii. nýja markaði,
- iv. val á þjónustu og samsetningu hennar (t.d. flutninga- eða veitingarekstur),
- v. stjórnsýslu- og skipulagsákvæðanir,
- vi. vöruflokkasamsetningu,
- vii. árangur og starfsvenjur verktaka, undirverktaka og birgja í umhverfismálum.

Fyrirtæki/stofnanir verða að geta sýnt fram á að hinir mikilvægu umhverfisþættir, sem tengjast innkaupaaðferðum þeirra, hafi verið greindir og að tekið sé í stjórnunarkerfinu á verulegum umhverfisáhrifum sem tengjast þessum þáttum. Fyrirtækið/stofnunin skal leitast við að tryggja að birgjar og þeir sem koma fram fyrir hönd fyrirtækisins/stofnunarinnar fylgi umhverfisstefnu fyrirtækisins/stofnunarinnar þegar þeir vinna störf innan ramma samningsins.

Að því er varðar þessa óbæna umhverfisþætti skal viðkomandi fyrirtæki/stofnun ihuga hversu mikil áhrif fyrirtækið/stofnunin getur haft á þessa þætti, og til hvaða ráðstafana er hægt að grípa til að draga úr umhverfisáhrifunum.

### 3. Lýsing á viðmiðunum við mat á vægi umhverfisáhrifanna

Fyrirtæki/stofnun skal skilgreina viðmiðanir fyrir mat á mikilvægi umhverfisþátta í tengslum við starfsemi, vörur og þjónustu fyrirtækisins/stofnunarinnar til að ákvarða hverjir þeirra hafi veruleg umhverfisáhrif.

Við þróun viðmiðananna skal fyrirtækið/stofnunin taka tillit til löggjafar Bandalagsins og þær skulu vera yfirliggjandi, það skal vera hægt að gera óháða athugun á þeim og endurtaka þær og þær skulu vera aðgengilegar öllum.

Sjónarmið, sem tekið er tillit til þegar settar eru viðmiðanir fyrir mat á mikilvægi umhverfisþátta fyrirtækis/stofnunar, geta falið í sér eftirfarandi atriði en einskorðast ekki við þau:

- a) upplýsingar um ástand umhverfisins svo að hægt sé að skilgreina starfsemi, vörur og þjónustu fyrirtækisins/stofnunarinnar sem kunna að hafa umhverfisáhrif,
  - b) fyrirliggjandi gögn fyrirtækis/stofnunar um efnis- og orkuaðföng, frárennsli, úrgang og losun með tilliti til áhættu,
  - c) sjónarmið hagsmunaaðila,
  - d) umhverfislega starfsemi fyrirtækis/stofnunar sem er háð reglum,
  - e) innkaupastarfsemi,
  - f) hönnun, þróun, framleiðslu, dreifingu, viðhald, notkun, endurnotkun, endurvinnsla og förgun á vörum fyrirtækisins/stofnunarinnar,
  - g) þá þætti í starfsemi fyrirtækisins/stofnunarinnar sem hafa í för með sér mesta umhverfiskostnaðinn og mesta umhverfisávinninginn.
- Þegar lagt er mat á vægi umhverfisáhrifa af starfsemi fyrirtækis/stofnunar skal fyrirtækið/stofnunin ekki einungis hafa í huga venjuleg rekstrarskilyrði heldur einnig skilyrði við gangsetningu og rekstrarstöðvun sem og neyðarástæður sem eðlilegt er að ætla geti komið upp. Taka skal tillit til fyrri, núverandi og fyrirhugaðrar starfsemi.
4. Athugun á öllum núverandi starfsvenjum og málsmeðferðarreglum í umhverfisstjórnun.
  5. Mat á niðurstöðum úr rannsóknum á fyrri atvikum.

## II. VIÐAUKI

**Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfa og önnur mál sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfinu, skulu taka tillit til**

Umhverfisstjórnunarkerfi undir merkjum umhverfisstjórnunarkerfis Bandalagsins (EMAS) skulu uppfylla sömu kröfur og mælt er fyrir um í 4. þætti staðalsins EN ISO 14001:2004. Þessar kröfur eru birtar í vinstri dálki töflunnar hér að aftan en hann telst vera A-hluti þessa viðauka.

Auk þess er skráðum fyrirtækjum/stofnunum gert skylt að taka tillit til ýmissa annarra atriða sem tengjast beint ýmsum atriðum í 4. þætti staðalsins EN ISO 14001:2004. Þessar viðbótarkröfur eru tilgreindar í hægri dálki töflunnar hér að aftan en hann telst vera B. hluti þessa viðauka.

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>Fyrirtæki/stofnanir, sem eiga aðild að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu uppfylla kröfurnar í EN ISO 14001:2004 sem er lýst í 4. kafla þess Evrópustaðals (1) og eru birtar að fullu hér á eftir:</p> <p>A. Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis</p> <p>A.1. Almennar kröfur</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, skjalfesta, innleiða, viðhalda og bæta stöðugt umhverfisstjórnunarkerfi í samræmi við kröfur þessa alþjóðastaðals og ákvarða hvernig það muni uppfylla þessar kröfur.</p> <p>Fyrirtækið skal skilgreina og skjalfesta umfang umhverfisstjórnunarkerfisins.</p> <p>A.2. Umhverfisstefna</p> <p>Yfirstjórn skal skilgreina stefnu fyrirtækisins í umhverfismálum og tryggja, innan skilgreinds umfangs umhverfisstjórnunarkerfisins, að það:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) sé í samræmi við eðli, umfang og umhverfisáhrif af starfsemi, vörum og þjónustu,</li> <li>b) feli í sér skuldbindingu um stöðugar umbætur og mengunarvarnir,</li> <li>c) feli í sér skuldbindingu um að fylgja viðeigandi laga- legum kröfum og öðrum kröfum sem fyrirtækið undir- gengst varðandi umhverfisþætti þess,</li> <li>d) skapi umgerð til að setja fram og rýna umhverfis- markmið og takmörk í umhverfismálum,</li> <li>e) sé skjalfest, innleitt og því viðhaldið,</li> <li>f) sé kynnt öllu starfsfólki sem starfar hjá fyrirtækinu eða á vegum þess,</li> <li>g) sé aðgengilegt almenningi.</li> </ul>	

(<sup>1</sup>) Textinn í þessum viðauka er birtur með leyfi Staðlasamtaka Evrópu (CEN). Unnt er að kaupa textann í heild sinni hjá þeim landsstaðlastofnunum sem eru skráðar í þessum viðauka. Hvers kyns fjölföldun þessa viðauka í atvinnuskyni er óheimil.



A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>A.3. Skipulagning</p> <p>A.3.1. Umhverfisþættir</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m):</p> <p>a) til að bera kennsl á þá umhverfisþætti starfseminnar, vöru og þjónustu innan skilgreinds umfangs umhverfisstjórnunarkerfisins, sem það getur stýrt og þá sem það getur haft áhrif á, að teknu tilliti til skipulagningar eða nýrrar þróunar, eða nýrrar eða breyttrar starfsemi, vöru og þjónustu, og</p> <p>b) til að ákvarða þá þætti sem hafa eða geta haft umtalsverð áhrif á umhverfið (þ.e.a.s. þýðingarmikill umhverfisþáttur).</p> <p>Fyrirtækið skal skjalfesta og uppfæra þessar upplýsingar.</p> <p>Fyrirtækið skal tryggja að þýðingarmiklir umhverfisþættir séu hafðir í huga við að koma upp, innleiða og viðhalda umhverfisstjórnunarkerfi þess.</p> <p>A.3.2. Lagalegar kröfur og aðrar kröfur</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m):</p> <p>a) til að bera kennsl á og hafa aðgang að viðeigandi lagalegum kröfum og öðrum kröfum sem fyrirtækið undirgengst er eiga við um umhverfisþætti fyrirtækisins,</p> <p>b) til að ákvarða hvernig þessar kröfur eiga við umhverfisþætti fyrirtækisins.</p> <p>Fyrirtækið skal tryggja að lagalegar kröfur og aðrar kröfur sem fyrirtækið undirgengst séu hafðar til hliðsjónar við að koma upp, innleiða og viðhalda umhverfisstjórnunarkerfi þess.</p>	<p>B.1. UMHVERFISRÝNI</p> <p>Fyrirtæki/stofnanir skulu inna af hendi sína fyrstu umhverfisarýni, eins og kveðið er á um í I. viðauka, til þess að skilgreina og meta umhverfisþætti sína og tilgreina viðeigandi lagakröfur varðandi umhverfið.</p> <p>Fyrirtæki/stofnanir utan Bandalagsins skulu einnig vísa til þeirra lagakrafna varðandi umhverfið sem gilda fyrir samskonar fyrirtæki/stofnanir í aðildarríkjunum þar sem þau hyggjast leggja fram umsókn.</p> <p>B.2. Samræmi við lög</p> <p>Fyrirtæki/stofnanir, sem hyggja á skráningu í umhverfisstjórnunarkerfið, skulu vera fær um að sýna fram á að fyrirtækið/stofnunin:</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1) þekki allar gildandi lagakröfur varðandi umhverfið, sem voru tilgreindar í umhverfisarýninni skv. I. viðauka, og geri sér grein fyrir áhrifum þeirra á fyrirtækið/stofnunina.</li> <li>2) skuldbindi sig til að halda samræmi við umhverfislöggjöfina, þ.m.t. leyfi og leyfistakmarkanir, og</li> <li>3) hafi sett sér verklagsreglur sem gera fyrirtækinu/-stofnuninni kleift að uppfylla jafnan þessar kröfur.</li> </ol>

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>A.3.3. Markmið, takmörk og áætlanir</p> <p>Fyrirtækið skal setja fram, innleiða og viðhalda skjalfestum umhverfismarkmiðum og takmörkum í umhverfismálum í öllum viðeigandi starfsdeildum og stígum innan fyrirtækisins.</p> <p>Markmiðin og takmörkin skulu vera mælanleg þar sem það er raunhæft og í samræmi við umhverfisstefnuna, þar með talið skuldbindingu um mengunarvarnir, hlítungu við kröfur í lögum og aðrar kröfur sem fyrirtækið undirgengst, og stöðugar umbætur.</p> <p>Þegar markmiðin og takmörkin eru sett fram og rýnd skal fyrirtækið hafa hliðsjón af kröfum í lögum og öðrum kröfum sem fyrirtækið undirgengst, þýðingarmiklum umhverfisþáttum, tæknilegum valkostum og fjárhagslegum, rekstrarlegum og viðskiptalegum kröfum og sjónarmiðum hagsmunaaðila.</p> <p>Fyrirtækið skal setja fram, innleiða og viðhalda áætlun(um) um aðgerðir til að ná settum markmiðum og takmörkum. Í áætlun(um) skal vera:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) tilgreining á ábyrgðarskiptingu til að markmiðum og takmörkum sé náð í viðeigandi starfsdeildum og stígum í fyrirtækinu,</li> <li>b) tilgreining á leiðum um hvernig eigi að ná þeim og tímatakmörkum.</li> </ul> <p>A.4. Innleiðing og starfræksla</p> <p>A.4.1. Auðlindir, hlutverk, ábyrgð og völd</p> <p>Stjórnendur skulu tryggja tiltæki nauðsynlegra auðlinda til að koma upp, innleiða, viðhalda og bæta umhverfisstjórnunarkerfið. Til auðlinda teljast mannauður og sérfræðikunnátta, innviðir fyrirtækisins, tækni og fjármagn.</p>	<p>B.3. Árangur í umhverfismálum</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>1) Fyrirtæki/stofnanir skulu geta sýnt fram á að stjórnunarkerfi þeirra og úttektaraðferðir taki á raunverulegum árangri þeirra í umhverfismálum með tilliti til óbeinu og beinu umhverfisþáttanna sem voru tilgreindir í umhverfisrýninni skv. I. viðauka.</li> <li>2) Mat á árangri fyrirtækis/stofnunar með tilliti til almennra og sértækra markmiða þess/hennar skal vera hluti af rýni stjórnenda. Fyrirtækið/stofnunin skal einnig skuldbinda sig til að bæta stöðugt árangur sinn í umhverfismálum. Í þeim efnum getur fyrirtækið/stofnunin byggt aðgerðir sínar á staðbundnum, svæðisbundnum eða landsbundnum umhverfisáætlunum.</li> <li>3) Leiðirnar til að ná almennum og sértækum markmiðum geta þó ekki sjálfar verið umhverfismarkmið. Ef fyrirtæki/stofnun er með starfsemi á einu eða fleiri athafnasvæðum skal hvert athafnasvæði, sem umhverfisstjórnunarkerfið nær til, uppfylla allar kröfur samkvæmt umhverfisstjórnunarkerfinu, þ.m.t. að bæta stöðugt árangur sinn í umhverfismálum eins og sá árangur er skilgreindur í 2. mgr. 2. gr.</li> </ul>

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>Skilgreina skal hlutverk, ábyrgð og vald, skjalfesta upplýsingar þar að lútandi og miðla þeim áfram til þess að greiða fyrir virkri stjórnun umhverfismála.</p> <p>Yfirstjórn fyrirtækisins skal tilnefna sérstaka(n) fulltrúa stjórnar sem, án tillits til annarrar ábyrgðar, skal fengið skilgreint hlutverk, ábyrgð og vald til að:</p> <p>a) tryggja að umhverfisstjórnunarkerfi sé komið upp, innleitt og viðhaldið í samræmi við þennan alþjóðastaðal,</p> <p>b) skila skýrslum til yfirstjórnar um frammistöðu umhverfisstjórnunarkerfisins fyrir rýni sem og ráðleggingum um umbætur.</p> <p>A.4.2. Hæfni, hjálfun og vitund</p> <p>Fyrirtækið skal tryggja að allir starfsmenn er vinna í þágu þess, eða á þess vegum, verk sem geta haft umtalsverð umhverfisáhrif sem fyrirtækið hefur borið kennsl á, séu hæfir á grundvelli viðeigandi menntunar, hjálfunar og reynslu, og skal halda viðeigandi skrár þar um.</p> <p>Fyrirtækið skal bera kennsl á þörfina fyrir hjálfun í tengslum við umhverfisþætti og umhverfisstjórnunarkerfið. Það skal veita hjálfun eða gripa til annarra aðgerða til að uppfylla þessar þarfir og halda viðeigandi skrár þar um.</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglum þannig að starfsmenn sem vinna fyrir það eða í þágu þess geri sér grein fyrir:</p> <p>a) mikilvægi á samræmi við umhverfisstefnuna og verklagsreglur sem og kröfur umhverfisstjórnunarkerfisins,</p>	<p>B.4. Þátttaka starfsfólks</p> <p>1) Fyrirtækið/stofnunin skal hafa í huga að virk þátttaka starfsmanna er drifkraftur og forsenda þess að stöðugar og velheppnaðar umbætur verði í umhverfismálum og hún er jafnframt lykillinn að bættum árangri í umhverfismálum og enn fremur rétta leiðin til að festa umhverfisstjórnunar- og umhverfisúttektarkerfið í sessi í stofnuninni eða fyrirtækinu á farsælan hátt.</p> <p>2) Hugtakið „þátttaka starfsmanna“ felur í senn í sér þátttöku hvers einstaks starfsmanns og fulltrúa hans og miðlun upplýsinga til þeirra. Starfsmenn skulu því vera virkir þátttakendur í starfinu á öllum stigum þess. Fyrirtækið/stofnunin skal hafa í huga að skuldbinding, aðlögunarhæfni og virkur stuðningur af hálfu stjórnar er forsenda þess að þessi ferli skili árangri. Í þessu samhengi skal leggja áherslu á nauðsyn upplýsingaflæðis frá stjórnendum til starfsmanna.</p>

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>b) mikilvægum umhverfisþáttum og tengdum raunverulegum eða mögulegum umhverfisáhrifum af störfum sínum, og umhverfislegum ávinningi af bættri frammistöðu sinni,</p> <p>c) hlutverki sínu og ábyrgð á samræmi við kröfur umhverfisstjórnunarkerfisins, og</p> <p>d) mögulegum afleiðingum af því að víkja frá tilgreindum verklagsreglum.</p> <p>A.4.3. Samskipti</p> <p>Með hliðsjón af umhverfisþáttum og umhverfisstjórnunarkerfi sínu skal fyrirtækið koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m) um:</p> <p>a) innri samskipti milli mismunandi stiga og starfsdeilda í fyrirtækinu,</p> <p>b) að taka á móti, skjalfesta og bregðast við viðeigandi upplýsingum frá hagsmunaaðilum utan fyrirtækisins.</p> <p>Fyrirtækið skal ákvarða hvort eigi að kynna fyrir utanaðkomandi aðilum þýðingarmikla umhverfisþætti sem það varða og skal skjalfesta þessar ákvarðanir. Sé slík kynning ákveðin, skal fyrirtækið koma upp og innleiða aðferðir fyrir þessi ytri samskipti.</p>	<p>3) Auk þessara krafna skulu starfsmenn taka þátt í ferlinu, sem miðar að því að bæta stöðugt árangur fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum, þ.e.:</p> <p>a) í upphaflegri umhverfisrýni, með greiningu á óbreyttu ástandi og með öflun upplýsinga og sannpröfun þeirra,</p> <p>b) í stofnun og framkvæmd umhverfisstjórnunarkerfis og úttektarkerfis í umhverfismálum í því skyni að bæta árangurinn í umhverfismálum,</p> <p>c) í umhverfisnefndum til að afla upplýsinga og tryggja þátttöku umhverfisfulltrúans eða fulltrúa stjórnarinnar og þátttöku starfsmanna og fulltrúa þeirra,</p> <p>d) í sameiginlegum vinnuhópum innan ramma aðgerðaáætlunar á sviði umhverfismála og umhverfisúttektar,</p> <p>e) í vinnslu umhverfisfyrirlýsinga.</p> <p>4) Í þessu skyni skal nota viðeigandi form þátttöku, s.s. fyrirkomulag með tillagnabók eða verkefnamiðaða hópvinnu eða umhverfismálanefndir. Fyrirtæki/stofnanir skulu taka mið af leiðbeiningum framkvæmdastjórnarinnar um bestu starfsvenjur á þessu sviði. Ef þess er óskað skulu fulltrúar starfsmanna einnig taka þátt.</p> <p>B.5. Samskipti</p> <p>1) Fyrirtæki/stofnanir skulu geta sýnt fram á að opin skoðanaskipti eigi sér stað við almenning og aðra hlutaðeigandi aðila, þ.m.t. sveitarfélög og viðskiptavinir, með tilliti til umhverfisáhrifa af starfsemi fyrirtækisins/stofnunarinnar, vörum og þjónustu til að geta gert sér grein fyrir áhyggjuefnum almennings og annarra hagsmunaaðila.</p>

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>A.4.4. Skjalfesting</p> <p>Skjalfesting umhverfisstjórnunarkerfisins skal fela í sér:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) umhverfisstefnu, markmið og takmörk,</li> <li>b) lýsingu á umfangi umhverfisstjórnunarkerfisins,</li> <li>c) lýsingu á meginhlutum umhverfisstjórnunarkerfisins og samverkan þeirra og vísan til tengdra skjala,</li> <li>d) skjöl, þ.m.t. skrár, sem krafist er í þessum alþjóðastaðli, og</li> <li>e) skjöl, þ.m.t. skrár, sem fyrirtækið ákvarðar að séu nauðsynleg til að tryggja virka skipulagningu, starfrækslu og stýringu ferla sem eru tengdir þýðingarmiklum umhverfisþáttum þess.</li> </ul> <p>A.4.5. Skjalastýring</p> <p>Stýra skal þeim skjölum sem þörf er á vegna umhverfisstjórnunarkerfisins og krafist er af þessum alþjóðastaðli. Skrár eru sérstök tegund skjala og þeim skal stýrt í samræmi við kröfurnar sem settar eru fram í A.5.4.</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m) til að:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) samþykkja hvort skjöl séu fullnægjandi áður en þau eru gefin út,</li> <li>b) rýna og uppfæra skjöl eftir þörfum og samþykkja þau á ný,</li> <li>c) tryggja að breytingar á skjölum séu auðkenndar svo og staða þeirra gagnvart útgáfu,</li> <li>d) tryggja að viðeigandi útgáfur skjala séu tiltækar þar sem nota á skjölin,</li> <li>e) tryggja að skjöl séu jafnan læsileg og auðþekktanleg,</li> <li>f) tryggja að utanaðkomandi skjöl sem fyrirtækið ákvarðar að séu nauðsynleg fyrir skipulagningu og starfrækslu umhverfisstjórnunarkerfisins séu auðkennd og að dreifingu þeirra sé stýrt, og</li> <li>g) koma í veg fyrir að úrelt skjöl séu notuð óafvitandi, og auðkenna þau á viðeigandi hátt ef ætlunin er að halda þeim til haga í einhverjum tilgangi.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>2) Það sem greinir umhverfisstjórnunarkerfið helst frá öðrum kerfum er að allar umhverfislegar upplýsingar eru uppi á borðinu, eru gagnsæjar og eru veittar reglulega. Þessi atriði eru einnig mikilvæg svo að fyrirtæki/stofnanir geti áunnið sér traust hagsmunaaðila.</li> <li>3) Með umhverfisstjórnunarkerfinu fæst sveigjanleiki sem gerir fyrirtækjum/stofnunum kleift að halda mikilvægum upplýsingum að tilteknum hópi en tryggja jafnframt að allar upplýsingar séu aðgengilegar þeim sem á þurfa að halda.</li> </ul>

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>A.4.6. Rekstrarstýring</p> <p>Fyrirtækið skal tilgreina þá hluta starfseminnar, sem tengjast þeim þýðingarmiklu umhverfisþáttum sem búið er að greina, og eru í samræmi við umhverfisstefnu, markmið og takmörk. Fyrirtækið skal skipuleggja slíka starfsemi, til að tryggja að hún fari fram við tilgreindar aðstæður með því að:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) koma upp, innleiða og viðhalda skjalfestum verklagsreglum til stýringar á ástandi þar sem skortur á verklagsreglum gæti leitt til þess að vikið yrði frá umhverfisstefnunni, markmiðum og takmörkum, og</li> <li>b) fastsetja viðmið um starfsemina í verklagsreglurnar, og</li> <li>c) koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglum varðandi þá þýðingarmiklu umhverfisþætti sem er búið að bera kennsl á og tengjast vörum og þjónustu sem fyrirtækið notar, og veita birgjum og undirverktökum upplýsingar um viðeigandi verklagsreglur og kröfur.</li> </ul> <p>A.4.7. Viðbúnaður og viðbrögð við neyðarástandi</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m) til að bera kennsl á mögulegt neyðarástand og slys sem geta haft áhrif á umhverfið og hvernig það ætli að bregðast við slíku ástandi.</p> <p>Fyrirtækið skal bregðast við raunverulegu neyðarástandi og slysum og hindra eða draga úr þeim umhverfisáhrifum sem verða samfara slíku ástandi.</p> <p>Fyrirtækið/stofnunin skal rýna með reglulegu millibili og endurskoða eftir þörfum verklagsreglur varðandi viðbúnað og viðbrögð við neyðarástandi, einkum í kjölfar slysa eða neyðarástands.</p> <p>Fyrirtækið skal einnig prófa slíkar verklagsreglur með reglulegu millibili, sé það raunhæft.</p>	
<p>A.5. Gátun</p> <p>A.5.1. Vöktun og mæling</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m) til að vakta og mæla reglulega helstu kennistærðir starfsemi þess sem geta haft umtalsverð áhrif á umhverfið. Verklagsreglurnar skulu taka til skjalfestingar upplýsinga svo hægt sé að vakta frammistöðu, viðeigandi rekstrarstýringar og samræmis við markmið og takmörk fyrirtækisins í umhverfismálum.</p> <p>Fyrirtækið skal tryggja að kvarðaður og sannprófaður vöktunar- og mælibúnaður sé notaður og honum viðhaldið. Einnig skal fyrirtækið halda viðeigandi skrár þar um.</p> <p>A.5.2. Mat á hlítinu</p> <p>A.5.2.1. Í samræmi við skuldbindingu fyrirtækisins um hlítinu skal fyrirtækið koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m) um reglulegt mat á því hvort viðkomandi lagalegum kröfum sé hlítt.</p>	

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>Fyrirtækið skal halda skrár um niðurstöður þessa reglulega mats.</p> <p>A.5.2.2. Fyrirtækið skal meta hlítinu við aðrar kröfur sem það undirgengst. Fyrirtækið kann að vilja sameina þetta mat matinu á lagalegri hlítinu sem vísað er til í A.5.2.1 eða koma upp aðskildu verklagi.</p> <p>Fyrirtækið skal halda skrár um niðurstöður þessa reglulega mats.</p> <p>A.5.3. Frábrigði, úrbætur og forvarnir</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m) til að eiga við raunveruleg og möguleg frábrigði og um hvernig skuli gripið til aðgerða til úrbóta og forvarna. Verklagsreglurnar skulu fela í sér kröfur um:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) að borin sé kennsl á frábrigði þau leiðrétt og að rétt sé brugðist við til að draga úr umhverfisáhrifum þeirra,</li> <li>b) að rannsaka frábrigði, ákvarða orsakir þeirra og að grípa til aðgerða til þess að hindra að þau endurtaki sig,</li> <li>c) að meta þörfina fyrir aðgerðir til að koma í veg fyrir frábrigði og að innleiða viðeigandi aðgerðir sem eiga að koma í veg fyrir að þau eigi sér stað,</li> <li>d) að skrá niðurstöður þeirra úrbóta og forvarna sem gripið var til, og</li> <li>e) að rýna virkni þeirra úrbóta og forvarna sem gripið var til. Þær aðgerðir sem gripið er til skulu vera viðeigandi með hliðsjón af stærðargráðu vandamálsins sem leysa á og þeirra umhverfisáhrifa sem upp koma.</li> </ul> <p>Fyrirtækið skal tryggja að allar nauðsynlegar breytingar séu gerðar á skjalfestingu umhverfisstjórnunarkerfisins.</p> <p>A.5.4. Stýring skráa</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp og viðhalda þeim skráum sem nauðsynlegar eru til að unnt sé að sýna fram á samræmi við kröfur umhverfisstjórnunarkerfisins og þessa alþjóðastaðals og þann árangur sem náðst hefur.</p> <p>Fyrirtækið skal koma upp, innleiða og viðhalda verklagsreglu(m) fyrir auðkenningu, geymslu, verndun, endurheimt, varðveislutíma og förgun skráa.</p> <p>Skrár skulu jafnan vera læsilegar, auðþekkjanlegar og rekjanlegar.</p>	

A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>A.5.5. Innri úttekt</p> <p>Fyrirtækið skal tryggja að innri úttektir á umhverfisstjórnunarkerfinu séu gerðar með fyrirfram ákveðnu millibili til þess að:</p> <p>a) ákvarða hvort umhverfisstjórnunarkerfið:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— samræmist skipulagðri tilhögun um stjórnun umhverfismála, þ.m.t. kröfum þessa alþjóðlega staðals, og sé innleitt með virkum hætti og því viðhaldið, og</li> <li>b) veita stjórnendum upplýsingar um niðurstöður úttekta.</li> </ul> <p>Fyrirtækið skal skipuleggja, koma upp, innleiða og viðhalda úttektaráætlun(um), þar sem tekið er mið af umhverfislegu mikilvægi starfseminnar sem í hlut á og niðurstöðum fyrri úttekta.</p> <p>Verklagsreglu(m) um úttektir skal komið á, þær innleiddar og þeim viðhaldið, sem taka á:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— ábyrgð og kröfum varðandi skipulagningu og gerð úttekta, svo og skýrslugjöf um niðurstöður og viðeigandi skrár þar um,</li> <li>— skilgreiningu úttektarviðmiða, umfangs, tíðni og aðferða.</li> </ul> <p>Val á úttektarmönnum og gerð úttekta skal tryggja hlutlægni og hlutleysi úttektarferlisins.</p> <p>A.6. Rýni stjórnenda</p> <p>Æðstu stjórnendur skulu rýna umhverfisstjórnunarkerfi fyrirtækisins með fyrirfram ákveðnu millibili, til að tryggja að það henti áfram, sé fullnægjandi og virkt. Í rýninni skal felast mat á tækifærum til umbóta og þörfinni á því að gera breytingar á umhverfisstjórnunarkerfinu, þ.m.t. á umhverfisstefnunni og umhverfismarkmiðum og takmörkum.</p> <p>Niðurstöður úr rýni stjórnenda skal skjalfesta.</p> <p>Viðfangsefni rýnnar skal fela í sér:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>a) niðurstöður innri úttekta og mat á hlítingu við lagalegar kröfur og aðrar kröfur sem fyrirtækið undirgengst,</li> <li>b) samskipti við hagsmunaaðila utan fyrirtækisins, þ.m.t. kvartanir,</li> <li>c) frammistöðu fyrirtækisins í umhverfismálum,</li> <li>d) það að hvaða marki markmiðum og takmörkum hefur verið náð,</li> <li>e) stöðu úrbóta og forvarna,</li> <li>f) aðgerðir til að fylgja eftir fyrri rýni stjórnenda,</li> </ul>	



A-HLUTI Kröfur til umhverfisstjórnunarkerfis samkvæmt EN ISO 14001:2004	B-HLUTI Önnur atriði sem fyrirtæki/stofnanir, sem eru aðilar að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins, skulu taka tillit til
<p>g) breytingu á aðstæðum, þ. m. t. þróun á lagalegum kröfum og öðrum kröfum sem taka til umhverfisþátta fyrirtækisins, og</p> <p>h) tillögur um umbætur.</p> <p>Niðurstöður rýni stjórnenda skulu fela í sér hvers kyns ákvarðanir og aðgerðir sem tengjast mögulegum breytingum á umhverfisstefnunni, markmiðum, takmörkum og öðrum hlutum umhverfisstjórnunarkerfisins, í samræmi við skuldbindingu um stöðugar umbætur.</p> <p>Skrá yfir landsstaðlastofnanir</p> <p>BE: IBN/BIN (Institut Belge de Normalisation/Belgisch Instituut voor Normalisatie)</p> <p>CZ: ČNI (Český normalizační institut)</p> <p>DK: DS (Dansk Standard)</p> <p>DE: DIN (Deutsches Institut für Normung e.V.)</p> <p>EE: EVS (Eesti Standardikeskus)</p> <p>EL: ELOT (Ελληνικός Οργανισμός Τυποποίησης)</p> <p>ES: AENOR (Asociación Española de Normalización y Certificación)</p> <p>FR: AFNOR (Association Française de Normalisation)</p> <p>IE: NSAI (National Standards Authority of Ireland)</p> <p>IT: UNI (Ente Nazionale Italiano di Unificazione)</p> <p>CY: Κυπριακός Οργανισμός Προώθησης Ποιότητας</p> <p>LV: LVS (Latvijas Standarts)</p> <p>LT: LST (Lietuvos standartizacijos departamentas)</p> <p>LU: SEE (Service de l'Énergie de l'Etat) (Luxembourg)</p> <p>HU: MSZT (Magyar Szabványügyi Testület)</p> <p>MT: MSA (Awtorità Maltija dwar l-Istandards/Malta Standards Authority)</p> <p>NL: NEN (Nederlands Normalisatie-Instituut)</p> <p>AT: ON (Österreichisches Normungsinstitut)</p> <p>PL: PKN (Polski Komitet Normalizacyjny)</p> <p>PT: IPQ (Instituto Português da Qualidade)</p> <p>SI: SIST (Slovenski inštitut za standardizacijo)</p> <p>SK: SÚTN (Slovenský ústav technickej normalizácie)</p> <p>FI: SFS (Suomen Standardisoimisliitto r.y)</p> <p>SE: SIS (Swedish Standards Institute)</p> <p>UK: BSI (British Standards Institution).</p>	<p>Viðbótarskrá yfir landsbundnar staðlastofnanir</p> <p>Landsstaðlastofnanir í aðildarríkjunum sem falla ekki undir EN ISO 14001:2004:</p> <p>BG: BDS (Български институт за стандартизация);</p> <p>RO: ASRO (Asociația de Standardizare din România).</p> <p>Landsstaðlastofnanir í aðildarríkjum þar sem landsstaðlastofnuninni, sem er skráð í EN ISO 14001:2004, hefur verið skipt út:</p> <p>CZ: ÚNMZ (Ústav pro technickou normalizaci, metrologii a státní zkušebnictví).</p>

## III. VIÐAUKI

## INNRI UMHVERFISÚTTEKT

## A. Úttektaráætlun og tíðni úttekta

## 1. Úttektaráætlun

Úttektaráætlunin skal tryggja að stjórn fyrirtækis/stofnunar fái nauðsynlegar upplýsingar til að rýna árangur fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum og skilvirkni umhverfisstjórnunarkerfisins og til að geta sýnt fram á að höfð sé stjórn á hvoru tveggja.

## 2. Markmið úttektaráætlunarinnar

Innifalið í þessum markmiðum skal einkum vera mat á fyrirbyggjandi stjórnunarkerfum og staðfesting á að samræmi ríki við stefnu og áætlun fyrirtækisins/stofnunarinnar, þ.m.t. að farið sé að öllum viðeigandi lögum og reglum varðandi umhverfið.

## 3. Umfang úttektaráætlunarinnar

Skilgreina skal ítarlega heildarumfang einstakra umhverfisúttekta eða einstakra áfanga í úttektarlotu, eftir því sem við á, og tilgreina nákvæmlega:

- a) viðfangsefnið,
- b) starfsemina sem taka skal út,
- c) umhverfisviðmiðanir sem taka skal tillit til,
- d) hvaða tímabil úttektaráætlunin nær yfir.

Umhverfisúttekt felst í mati á þeim raungögnum sem þarf til að meta árangur í umhverfismálum.

## 4. Tíðni úttekta

Lokið skal við úttekt eða úttektarlotu, sem nær til allrar starfsemi fyrirtækis/stofnunar, eftir því sem við á, eigi sjaldnar en á þriggja ára fresti eða fjögurra ára ef undanþágan, sem kveðið er á um í 7. gr., á við. Tíðni úttektar á tiltekinni tegund starfsemi er breytileg og er háð:

- a) eðli, umfangi og hversu flókin viðkomandi starfsemi er,
- b) því hversu mikil umhverfisáhrif eru tengd henni,
- c) því hversu mikilvæg og brýn vandamálin eru sem komu í ljós við fyrri úttektir,
- d) sögu umhverfsvandamála í tengslum við starfsemina,

Úttekt skal gerð oftar eftir því sem starfsemin er margslungnari og hefur meiri umhverfisáhrif.

Fyrirtækið/stofnunin skal gera úttektir minnst árlega þar eð það hjálpar til að færa stjórn fyrirtækisins/stofnunarinnar og umhverfissannprófanðanum heim sanninn um að fyrirtækið/stofnunin hafi stjórn á mikilvægum umhverfisþáttum sínum.

Fyrirtækið/stofnunin skal gera úttektir á:

- a) árangri fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum og
- b) efnidum fyrirtækisins á gildandi lagaskyldum varðandi umhverfið.

**B. Úttektarstörf**

Úttektarstörf skulu fela í sér að ræða við starfsfólk, skoða rekstrarskilyrði og búnað og rýna skrár, skriflegar verklagsreglur og önnur viðeigandi skjöl í þeim tilgangi að meta umhverfislegan árangur þeirrar starfsemi, sem úttektin er gerð á, til að ákvarða hvort hún uppfylli gildandi staðla og reglur eða þau almennu og sértæku umhverfismarkmið, sem sett hafa verið, og hvort kerfið, sem notað er til stjórnunar á umhverfislegum skyldum, sé skilvirkt og viðeigandi, m.a. ætí að beita skyndikönnunum á samræmi við þessar viðmiðanir til að meta skilvirkni gjörvalls stjórnunarkerfisins.

Eftirfarandi liðir skulu vera í úttektarferlinu:

- a) skilningur á stjórnunarkerfunum,
- b) mat á helstu þáttum varðandi styrk og veikleika stjórnunarkerfanna,
- c) söfnun viðeigandi gagna,
- d) mat á niðurstöðum úttektar,
- e) samning á ályktunum úttektar,
- f) skýrslugjöf um niðurstöður og ályktanir úttektar.

**C. Skýrslugjöf um niðurstöður og ályktanir úttektar**

Grundvallarmarkmiðin með skriflegri úttektarskýrslu eru:

- a) að skjalfesta umfang úttektarinnar,
- b) að veita stjórninni upplýsingar um hvernig gangi að fylgja umhverfisstefnu fyrirtækisins/stofnunarinnar og um framfarir fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum,
- c) að veita stjórninni upplýsingar um það hversu skilvirkt og áreiðanlegt fyrirkomulag er á eftirliti með umhverfisáhrifum fyrirtækisins/stofnunarinnar,
- d) að sýna fram á þörf fyrir úrbætur þegar við á.

## IV. VIÐAUKI

## SKÝRSLUGJÖF Í UMHVERFISMÁLUM

## A. Inngangur

Upplýsingar í umhverfismálum ber að setja fram á skýran og skilmerkilegan hátt í rafrænu eða prentuðu formi.

## B. Umhverfisyfirlýsing

Umhverfisyfirlýsingin skal a.m.k. innihalda eftirfarandi atriði og uppfylla lágmarkskröfur um eftirfarandi:

- a) skýra og ótvíræða lýsingu á fyrirtækinu/stofnuninni, sem er skráð í umhverfisstjórnunarkerfið, og samantekt á starfsemi, vörum og þjónustu fyrirtækisins/stofnunarinnar og tengslum við móðurfyrirtæki/-stofnanir, eftir því sem við á,
- b) umhverfisstefnu og stutta lýsingu á umhverfisstjórnunarkerfi fyrirtækisins/stofnunarinnar,
- c) lýsingu á öllum mikilvægum, beinum og óbeinum umhverfisþáttum, sem leiða til verulegra umhverfisáhrifa af hálfu fyrirtækisins/stofnunarinnar, og skýring á eðli áhrifanna með tilliti til þessara þátta (2. liður I. viðauka),
- d) lýsingu á almennum og sértækum markmiðum í umhverfismálum í tengslum við mikilvæga umhverfisþætti og umhverfisáhrif,
- e) samantekt á fyrirliggjandi gögnum um árangur fyrirtækis/stofnunar í tengslum við almenn og sértæk markmið í umhverfismálum og með tilliti til verulegra umhverfisáhrifa. Skýrslugjöfin skal beinast að kjarnavís bendum og að öðrum fyrirliggjandi vís bendum um árangur í umhverfismálum, sbr. C-lið,
- f) aðra þætti sem varða árangur í umhverfismálum, þ.m.t. árangur í samanburði við lagaákvæði að því er varðar veruleg umhverfisáhrif þessara þátta,
- g) tilvísun til gildandi lagakrafna varðandi umhverfið,
- h) nafn og faggingingar- eða leyfisnúmer umhverfissannprófundans og dagsetningu fullgildingar.

Uppfærð umhverfisyfirlýsing skal a.m.k. innihalda þau atriði og uppfylla þær lágmarkskröfur sem eru tilgreindar í e- til h-lið.

## C. Kjarnavís bendar og aðrir fyrirliggjandi vís bendar um árangur í umhverfismálum

## 1. Inngangur

Fyrirtæki/stofnanir skulu bæði í umhverfisyfirlýsingunni og uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni skýra frá kjarnavís bendum, að því leyti sem þeir tengjast beinum umhverfisþáttum fyrirtækisins/stofnunarinnar, og öðrum fyrirliggjandi og viðeigandi vís bendum um árangur í umhverfismálum eins og lýst er hér á eftir:

Skýra skal frá gögnum um raunveruleg aðföng/áhrif (e. input/impact). Geti birting haft neikvæð áhrif á upplýsingaleynd viðskipta- eða iðnaðarupplýsinga í tilvikum, þar sem kveðið er á um slíka leynd í landslögum eða lögum Bandalagsins í því skyni að vernda lögmæta viðskipahagsmuni, þá er viðkomandi fyrirtæki/stofnun heimilt að greina frá þessum upplýsingum miðað við grunntölu, þ.e. með því að setja grunnár (með grunntölunni 100) sem raunveruleg aðföng/áhrif miðast við.

Vís bendarnir skulu:

- a) gera kleift að meta nákvæmlega árangur fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum,
- b) vera skiljanlegir og ótvíræðir,

- c) gera mögulegt að bera þessar upplýsingar saman frá ári til árs í því skyni að meta breytingar á árangri fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum,
- d) gefa kost á samanburði við geirabundnar, landsbundnar eða svæðisbundnar viðmiðanir (e. benchmark) eftir því sem við á,
- e) gefa kost á samanburði við kröfur samkvæmt reglum eftir því sem við á.

## 2. Kjarnavísibendar

- a) Kjarnavísibendar skulu gilda fyrir allar tegundir fyrirtækja/stofnana. Þeir varða árangur á þeim aðalsviðum umhverfismála sem hér eru tilgreind:
  - i. orkunýtni,
  - ii. efnisnýtni,
  - iii. vatn,
  - iv. úrgangur,
  - v. líffræðileg fjölbreytni og
  - vi. útblástur.

Komist fyrirtæki/stofnun að þeirri niðurstöðu að einn eða fleiri kjarnavísibendar skipti ekki máli í sambandi við mikilvæga og beina umhverfisþætti þess er fyrirtækinu/stofnuninni heimilt að gera ekki grein fyrir þeim kjarnavísibendum. Stofnuninni eða fyrirtækinu ber að rökstyðja það með tilvísun til umhverfisrýni sinnar.

- b) Hver kjarnavísibendur er samsettur af:
  - i. tölu A, sem sýnir samanlögð, árleg aðföng/áhrif á tilteknu sviði,
  - ii. tölu B, sem sýnir samanlagðar, árlegar afurðir (e. output) fyrirtækisins/stofnunarinnar, og
  - iii. tölu R, sem sýnir hlutfallið A/B.

Hvert fyrirtæki/stofnun skal gera grein fyrir öllum þremur atriðum fyrir hvern vísibendi um sig.

- c) Greina skal frá samanlögðum, árlegum aðföngum/áhrifum á tilteknu sviði, tölu A, á eftirfarandi hátt:
  - i. Orkunýtni
    - „samanlögð, bein orkunotkun“: samanlögð, árleg orkunotkun, gefin upp í megavattstundum (MWh) eða gígajúlum (GJ),
    - „samanlögð notkun endurnýjanlegrar orku“: sá hundraðshluti af samanlagðri, árlegri orkunotkun (rafmagn og hiti) sem fyrirtækið/stofnunin hefur framleitt úr endurnýjanlegum orkugjöfum.
  - ii. Efnisnýtni
    - „árlegt massaflæði mismunandi efna“ (að undanskildum orkuberum og vatni), gefið upp í tonnum.
  - iii. Vatn
    - „samanlögð, árleg vatnsnotkun“, gefin upp í m<sup>3</sup>.
  - iv. Úrgangur
    - „samanlögð, árleg myndun úrgangs“, sundurliðuð eftir tegundum úrgangs, gefin upp í tonnum,
    - „samanlögð, árleg myndun hættulegs úrgangs“, gefin upp í kílóum eða tonnum.

## v. Líffræðileg fjölbreytni

- „landnotkun“, gefin upp í m<sup>2</sup> þéttbýlis.

## vi. Losun

- „samanlögð, árleg losun gróðurhúsalofttegunda“, þ.m.t. að lágmarki losun CO<sub>2</sub>, CH<sub>4</sub>, N<sub>2</sub>O, HFC, PFC og SF<sub>6</sub>, gefin upp sem jafngildiseiningar koltvísýrings í tonnum,
- „samanlögð, árleg losun út í andrúmsloft“, þ.m.t. að lágmarki losun SO<sub>2</sub>, NO<sub>x</sub> og PM, gefin upp í kílóum eða tonnum,

Auk þeirra vísbenda, sem skilgreindir hafa verið hér að framan, er fyrirtæki/stofnun heimilt að nota aðra vísa til þess að tilgreina samanlögð, árleg aðföng/áhrif á tilteknu sviði.

## d) Upplýsingar um samanlagðar, árlegar afurðir fyrirtækisins/stofnunarinnar, talan B, eru þær sömu fyrir öll svið en eru aðlagðar að mismunandi tegundum fyrirtækja/stofnana, eftir tegund starfseminnar, og skal greint frá þeim á eftirfarandi hátt:

- Fyrir fyrirtæki/stofnanir, sem starfa í framleiðslugeiranum (iðnaði), skal talan sýna samanlagðan, árlegan, vergan virðisauka, gefinn upp í milljónum evra (EUR millj.), eða samanlagðar, árlegar, efnislegar afurðir, gefnar upp í tonnum, eða, fyrir lítil fyrirtæki/stofnanir, samanlagða, árlega veltu eða fjölda starfsmanna.
- Fyrir fyrirtæki/stofnanir, sem starfa í öðru geirum en framleiðslugeiranum, skal talan sýna stærð fyrirtækis/stofnunar, gefna upp í fjölda starfsmanna.

Auk þeirra vísbenda, sem skilgreindir hafa verið hér að framan, er fyrirtæki/stofnun heimilt að nota aðra vísbenda til þess að sýna samanlagðar, árlegar afurðir sínar.

3. *Aðrir vísbendar um árangur í umhverfismálum sem skipta máli*

Hvert fyrirtæki/stofnun skal einnig gefa skýrslu árlega um árangur sinn sem varðar sértækari umhverfisþætti sem hafa verið tilgreindir í umhverfisyfirlýsingu fyrirtækisins/stofnunarinnar og, ef hægt er, taka tillit til þeirra geiratengdu tilvísunarskjala sem um getur í 46. gr.

D. **Aðgengi almennings**

Fyrirtækið/stofnunin skal geta sýnt umhverfissannprófandanum fram á að hver sá sem sýnir áhuga á árangri fyrirtækisins/stofnunarinnar í umhverfismálum geti fengið frjálstan og auðveldan aðgang að þeim upplýsingum sem krafist er hér að framan í liðum B og C.

Fyrirtækið/stofnunin skal sjá til þess að þessar upplýsingar séu fáanlegar á opinberu tungumáli eða einu af opinberum tungumálum aðildarríkisins þar sem fyrirtækið/stofnunin er skráð, og, ef við á, á opinberu tungumáli eða einu af opinberum tungumálum aðildarríkisins þar sem eru athafnasvæði sem falla undir samskráninguna.

E. **Staðbundin ábyrgð**

Stofnanir eða fyrirtæki, sem eru skráð í umhverfisstjórnunarkerfíð, geta óskað eftir að fá að útbúa eina sameiginlega umhverfisyfirlýsingu sem nær til margra landfræðilegra staða.

Þar eð tilgangurinn með umhverfisstjórnunarkerfinu er að tryggja staðbundna ábyrgð skulu fyrirtæki/stofnanir sjá til þess að veruleg umhverfisáhrif hvers athafnasvæðis séu skýrt skilgreind og þeirra getið í sameiginlegu umhverfisyfirlýsingunni.

## V. VIÐAUKI

## EMAS-KENNIMERKIÐ



1. Heimilt er að nota kennimerkið á sérhverju hinna 23 tungumála, að því tilskildu að notað sé eftirfarandi orðalag:

Búlgarska:	‘Проверено управление по околна среда’
Tékkneska	‘Ověřený systém environmentálního řízení’
Danska:	‘Verificeret miljøledelse’
Hollenska:	‘Geverifieerd milieuzorgsysteem’
Enska:	‘Verified environmental management’
Eistneska:	‘Tõendatud keskkonnajuhtimine’
Finnska:	‘Todennettu ympäristöasioiden hallinta’
Franska:	‘Management environnemental vérifié’
Þýska:	‘Geprüftes Umweltmanagement’
Gríska:	‘επιθεωρημένη περιβαλλοντική διαχείριση’
Ungverska:	‘Hitelesített környezetvédelmi vezetési rendszer’
Ítalska:	‘Gestione ambientale verificata’
Írská:	‘Bainistíocht comhshaoil fíoraithe’
Lettneska:	‘Verificēta vides pārvaldība’
Litháíska:	‘Įvertinta aplinkosaugos vadyba’
Maltneska:	‘Immaniggar Ambjentali Verifikat’
Pólska:	‘Zweryfikowany system zarządzania środowiskowego’
Portúgalska:	‘Gestão ambiental verificada’
Rúmenska:	‘Management de mediu verificat’
Slóvakíska:	‘Overené environmentálne manažérstvo’
Slóvenska:	‘Preverjen sistem ravnanja z okoljem’
Spænska:	‘Gestión medioambiental verificada’
Sænska:	‘Verifierat miljöledningssystem’

2. Kennimerkið skal annaðhvort vera:

- þrilitt (grænt (Pantone nr. 355), gult (Pantone nr. 109) og blátt (Pantone nr. 286)),
- í svörtu,
- í hvítu eða,
- í grátónum.

## VI. VIÐAUKI

## KRÖFUR UM UPPLÝSINGAR VEGNA SKRÁNINGAR

(Upplýsingar sem veita skal þegar við á)

1. FYRIRTÆKI/STOFNUN	.....
Heiti	.....
Heimilisfang	.....
Bæjarfélag	.....
Póstnúmer	.....
Land/sambandsríki/svæði/sjálfstjórnarhérað	.....
Tengiliður	.....
Sími	.....
Bréfasími	.....
Netfang	.....
Vefsíða	.....
Aðgangur almennings að umhverfisyfirlýsingunni og uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni	
a) í prentuðu formi	.....
b) í rafrænu formi	.....
Skráningarnúmer	.....
Dagsetning skráningar	.....
Dagsetning tímabundinnar afskráningar	.....
Dagsetning varanlegrar afskráningar	.....
Dagsetning næstu umhverfisyfirlýsingar	.....
Dagsetning næstu uppfærðu umhverfisyfirlýsingar	.....
Umsókn um undanþágu skv. 7. gr.	.....
JÁ – NEI	
Kóði atvinnugreinaflokunar Evrópubandalagsins fyrir starfsmena	.....
Fjöldi starfsmanna	.....
Velta eða efnahagsreikningur	.....
2. ATHAFNASVÆÐI	
Heiti	.....
Heimilisfang	.....
Póstnúmer	.....
Bæjarfélag	.....
Land/sambandsland/svæði/sjálfstjórnarhérað	.....
Tengiliður	.....
Sími	.....
Bréfasími	.....
Netfang	.....
Vefsíða	.....



Aðgangur almennings að umhverfisyfirlýsingunni og uppfærðu umhverfisyfirlýsingunni

a) í prentuðu formi .....

b) í rafrænu formi .....

Skráningarnúmer .....

Dagsetning skráningar .....

Dagsetning tímabundinnar afskráningar .....

Dagsetning afskráningar .....

Dagsetning næstu umhverfisyfirlýsingar .....

Dagsetning næstu uppfærðu umhverfisyfirlýsingar .....

Umsókn um undanþágu skv. 7. gr. ....

JÁ – NEI

Kóði atvinnugreinaflokunar Evrópubandalagsins fyrir starfsemina .....

Fjöldi starfsmanna .....

Velta eða efnahagsreikningur .....

### 3. UMHVERFISSANNPRÓFANDI

Nafn umhverfissannprófanda .....

Heimilisfang .....

Póstnúmer .....

Bæjarfélag .....

Land/sambandsland/svæði/sjálfstjórnarhérað .....

Sími .....

Bréfasími .....

Netfang .....

Skráningarnúmer faggildingar eða leyfis .....

Umfang faggildingar eða leyfis (kóðar atvinnugreinaflokunar Evrópubandalagsins) .....

Faggildingar- eða leyfisveitingarstofa .....

Gjört í ....hinn .../.../20 .....

Undirskrift fulltrúa fyrirtækisins/stofnunarinnar .....

## VII. VIÐAUKI

## YFIRLÝSING UMHVERFISSANNPRÓFANDANS UM SANNPRÓFUN OG FULLGILDINGU

..... (heiti)

með skráningarnúmer umhverfissannprófanda í umhverfisstjórnunarkerfinu .....

faggiltur eða með leyfi fyrir (umfang) ..... (Kóði atvinnugreinaflokunar Evrópubandalagsins)

lýsir því yfir að hafa gengið úr skugga um hvort athafnasvæðið eða -svæðin eða fyrirtækið/stofnunin í heild sinni samkvæmt umhverfisyfirlýsingu/uppfærðri umhverfisyfirlýsingu ( ) fyrirtækisins/stofnunarinnar ..... (nafn)

með skráningarnúmer (ef það er tiltækt) .....

uppfylli allar kröfur í reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 1221/2009 frá 25. nóvember 2009 um frjálsa aðild fyrirtækja/stofnana að umhverfisstjórnunarkerfi Bandalagsins (EMAS).

Með því að undirrita þessa yfirlýsingu lýsi ég því yfir að:

- sannprófun og fullgilding hafa farið fram í fullu samræmi við kröfur í reglugerð (EB) nr. 1221/2009,
- niðurstöður sannprófunarinnar og fullgildingarinnar staðfesta að ekkert bendi til þess að ekki sé farið að gildandi laga-kröfum varðandi umhverfið,
- að gögnin og upplýsingarnar í umhverfisyfirlýsingu/uppfærðri umhverfisyfirlýsingu (\*) fyrirtækisins/stofnunarinnar/-athafnasvæðisins (\*) gefi áreiðanlega, trúverðuglega og rétta mynd af allri starfsemi fyrirtækisins/stofnunarinnar/-athafnasvæðisins (\*), innan þess umfangs sem getið er um í umhverfisyfirlýsingunni.

Þetta skjal jafngildir ekki skráningu í umhverfisstjórnunarkerfið. Einungis þar til bærir aðilar geta leyft skráningu í umhverfisstjórnunarkerfið samkvæmt reglugerð (EB) nr. 1221/2009. Þetta skjal skal ekki notað eitt sér til birtingar til almennings.

Gjört í .....hinn ...../...../20.....

Undirskrift

(\*) Strikið yfir það sem á ekki við.

*VIII. VIÐAUKI*  
**SAMSVÖRUNARTAFLA**

Reglugerð (EB) nr. 761/2001	Þessi reglugerð
1. mgr. 1. gr.	1. gr.
a-liður 2. mgr. 1. gr.	—
b-liður 2. mgr. 1. gr.	—
c-liður 2. mgr. 1. gr.	—
d-liður 2. mgr. 1. gr.	—
a-liður 2. gr.	1. mgr. 2. gr.
b-liður 2. gr.	—
c-liður 2. gr.	2. mgr. 2. gr.
d-liður 2. gr.	—
e-liður 2. gr.	9. mgr. 2. gr.
f-liður 2. gr.	4. mgr. 2. gr.
g-liður 2. gr.	8. mgr. 2. gr.
h-liður 2. gr.	10. mgr. 2. gr.
i-liður 2. gr.	11. mgr. 2. gr.
j-liður 2. gr.	12. mgr. 2. gr.
k-liður 2. gr.	13. mgr. 2. gr.
l-liður 2. gr.	16. mgr. 2. gr.
i. liður 1. mgr. 2. gr.	—
ii. liður 1. mgr. 2. gr.	—
m-liður 2. gr.	—
n-liður 2. gr.	17. mgr. 2. gr.
o-liður 2. gr.	18. mgr. 2. gr.
p-liður 2. gr.	—
q-liður 2. gr.	20. mgr. 2. gr.
r-liður 2. gr.	—
fyrsta undirgrein s-liðar 2. gr.	21. mgr. 2. gr.
önnur undirgrein s-liðar 2. gr.	—
t-liður 2. gr.	22. mgr. 2. gr.
u-liður 2. gr.	—
1. mgr. 3. gr.	—
fyrsta undirgrein a-liðar 2. mgr. 3. gr.	a- og b-liður 1. mgr. 4. gr.
önnur undirgrein a-liðar 2. mgr. 3. gr.	3. mgr. 4. gr.
b-liður 2. mgr. 3. gr.	c-liður 1. mgr. 4. gr.
c-liður 2. mgr. 3. gr.	d-liður 1. mgr. 4. gr.
d-liður 2. mgr. 3. gr.	5. mgr. 4. gr.
e-liður 2. mgr. 3. gr.	fyrsta undirgrein 2. mgr. 5. gr., 3. mgr. 6. gr.
a-liður 3. mgr. 3. gr.	a-liður 1. mgr. 6. gr.
fyrsti málsliður b-liðar 3. mgr. 3. gr.	b- og c-liður 1. mgr. 6. gr.
annar málsliður b-liðar 3. mgr. 3. gr.	1. mgr. 7. gr.
1. mgr. 4. gr.	—
2. mgr. 4. gr.	2. mgr. 51. gr.
3. mgr. 4. gr.	—
4. mgr. 4. gr.	—

Reglugerð (EB) nr. 761/2001	Þessi reglugerð
fyrsti málsliður 5. mgr. 4. gr.	fyrsta undirgrein 10. mgr. 25. gr.
annar málsliður 5. mgr. 4. gr.	annar málsliður annarrar undirgreinar 10. mgr. 25. gr.
6. mgr. 4. gr.	41. gr.
7. mgr. 4. gr.	—
fyrsta undirgrein 8. mgr. 4. gr.	1. mgr. 30. gr.
önnur undirgrein 8. mgr. 4. gr.	3. og 5. mgr. 30. gr.
fyrsti og annar málsliður þriðju undirgreinar 8. mgr. 4. gr.	1. mgr. 31. gr.
síðasti málsliður þriðju undirgreinar 8. mgr. 4. gr.	2. mgr. 31. gr.
1. mgr. 5. gr.	fyrsta undirgrein 1. mgr. 11. gr.
2. mgr. 5. gr.	3. mgr. 11. gr.
fyrsti málsliður 3. mgr. 5. gr.	1. mgr. 12. gr.
fyrsti undirliður annars málsliðar 3. mgr. 5. gr.	a-liður 1. mgr. 12. gr.
annar undirliður annars málsliðar 3. mgr. 5. gr.	b-liður 1. mgr. 12. gr.
4. mgr. 5. gr.	önnur og þriðja undirgrein 1. mgr. 11. gr.
fyrsti málsliður 5. mgr. 5. gr.	1. mgr. 16. gr.
annar málsliður 5. mgr. 5. gr.	fyrsti málsliður 3. mgr. 16. gr.
þriðji málsliður 5. mgr. 5. gr.	1. mgr. 17. gr.
fjórði málsliður 5. mgr. 5. gr.	önnur undirgrein 3. mgr. 16. gr. og önnur undirgrein 4. mgr. 16. gr.
1. mgr. 6. gr.	1. mgr. 13. gr.
fyrsti undirliður 1. mgr. 6. gr.	a-liður 2. mgr. 13. gr. og a-liður 2. mgr. 5. gr.
annar undirliður 1. mgr. 6. gr.	a-liður 2. mgr. 13. gr. og c-liður 2. mgr. 5. gr.
þriðji undirliður 1. mgr. 6. gr.	f-liður 2. mgr. 13. gr. og d-liður 2. mgr. 5. gr.
fjórði undirliður 1. mgr. 6. gr.	c-liður 2. mgr. 13. gr.
önnur undirgrein 1. mgr. 6. gr.	fyrsti málsliður 2. mgr. 13. gr.
2. mgr. 6. gr.	3. mgr. 15. gr.
fyrsti undirliður 3. mgr. 6. gr.	a-liður 3. mgr. 15. gr.
annar undirliður 3. mgr. 6. gr.	b-liður 3. mgr. 15. gr.
þriðji undirliður 3. mgr. 6. gr.	—
síðasti málsliður 3. mgr. 6. gr.	8. mgr. 15. gr.
fyrsta málsgrein 4. mgr. 6. gr.	2. mgr. 15. gr.
önnur undirgrein 4. mgr. 6. gr.	4. mgr. 15. gr.
fyrsti málsliður 5. mgr. 6. gr.	6. mgr. 15. gr.
annar málsliður 5. mgr. 6. gr.	8. og 9. mgr. 15. gr.
6. mgr. 6. gr.	10. mgr. 15. gr.
1. mgr. 7. gr.	8. mgr. 28. gr.
fyrsti málsliður 2. mgr. 7. gr.	2. mgr. 12. gr.
annar málsliður 2. mgr. 7. gr.	3. mgr. 12. gr.
3. mgr. 7. gr.	a-liður 2. mgr. 42. gr.
fyrsti málsliður 1. mgr. 8. gr.	1. mgr. 10. gr.
annar málsliður 1. mgr. 8. gr.	2. mgr. 10. gr.
2. mgr. 8. gr.	—
fyrsta undirgrein 3. mgr. 8. gr.	4. mgr. 10. gr.
önnur undirgrein 3. mgr. 8. gr.	—
inngangsmálsliður í 1. mgr. 9. gr.	3. mgr. 4. gr.

Reglugerð (EB) nr. 761/2001	Þessi reglugerð
a-liður 1. mgr. 9. gr.	4. mgr. 45. gr.
b-liður 1. mgr. 9. gr.	4. mgr. 45. gr.
önnur undirgrein 1. mgr. 9. gr.	5. mgr. 45. gr.
2. mgr. 9. gr.	—
1. mgr. 10. gr.	—
fyrsta undirgrein 2. mgr. 10. gr.	1. og 2. mgr. 38. gr.
fyrsti málsliður annarrar undirgreinar 2. mgr. 10. gr.	41. gr.
annar málsliður annarrar undirgreinar 2. mgr. 10. gr.	47. gr.
fyrsta undirgrein 1. mgr. 11. gr.	36. gr.
fyrsti undirliður 1. mgr. 11. gr.	a-liður 36. gr.
annar undirliður 1. mgr. 11. gr.	c-liður 36. gr.
þriðji undirliður 1. mgr. 11. gr.	b-liður 36. gr.
fyrsti málsliður annarrar undirgreinar 1. mgr. 11. gr.	1. mgr. 37. gr.
annar málsliður annarrar undirgreinar 1. mgr. 11. gr.	—
þriðji málsliður annarrar undirgreinar 1. mgr. 11. gr.	2. mgr. 37. gr.
fjórði málsliður annarrar undirgreinar 1. mgr. 11. gr.	3. mgr. 37. gr.
2. mgr. 11. gr.	2. mgr. 43. gr.
fyrsti málsliður 3. mgr. 11. gr.	2. mgr. 41. gr.
annar málsliður 3. mgr. 11. gr.	47. gr.
a-liður 1. mgr. 12. gr.	—
b-liður 1. mgr. 12. gr.	1. mgr. 35. gr.
önnur undirgrein 1. mgr. 12. gr.	—
2. mgr. 12. gr.	2. mgr. 41. gr.
3. mgr. 12. gr.	—
13. gr.	1. mgr. 40. gr.
1. mgr. 14. gr.	1. mgr. 49. gr.
2. mgr. 14. gr.	—
3. mgr. 14. gr.	—
1. mgr. 15. gr.	50. gr.
2. mgr. 15. gr.	48. gr.
3. mgr. 15. gr.	—
1. mgr. 16. gr.	1. mgr. 39. gr.
2. mgr. 16. gr.	2. mgr. 42. gr.
1. mgr. 17. gr.	—
2., 3. og 4. mgr. 17. gr.	2. mgr. 51. gr.
5. mgr. 17. gr.	—
18. gr.	52. gr.